零沽每張伍占全年報費拾元閏月照加每月一元外埠另加郵費

南洋總滙新報
有限公司
THE UNION TIMES.

Telegraphic Address 電報畧語 "NANYANG" SINGAPORE
電話壹零壹四號 TELEPHONE No. 1014.

(編輯兼督印發行人梅筱莊) 總發行所在新加坡吉寧街即哥綠實得力門牌一百二十六號

PRINTED AND PUBLISHED BY BOEY NEW CHONG FOR THE "UNION TIMES" PRESS LTD. 126, CROSS STREET, SINGAPORE.

(新聞第一千零八拾九號)

宣統元年歲次己酉六月廿六日 西一千九百零九年八月十一號拜三

○本報新聞除星坡處錄自外出一紙賜閱 諸君無論本埠外埠南至本報當即按日派送但派報工作時有更換或請假倩人代派之事如有漏送請飭人通知傳即妥爲補送再 諸君惠札請切實書明爵里方敢登錄然亦必擇其有關于公益及世道人心而無礙于人之名譽者然後始錄其來稿登錄與否均不能將原稿送回伏祈見諒本報除常刊送外復不惜工本從英國採辦活板石板印字機器各式花邊以待 諸君列印書籍單件并由上海聘到名手排印工藝精良所有中西文字均能列印再現由上海辦到各種書籍圖譜儀器及學校用品等件發售 諸君賜顧價甚相宜此佈 本館謹啓

外埠閱報諸君鑒

啓者本報出版以來辱荷 諸君嘉獎業已一紙風行無遠弗屆本報益自振奮特於內地各處添聘訪員遇有地方重要隨時電告以副 諸君之期許惟費用日繁端賴報費挹注近來外埠閱報 諸君間有積欠數月報費久不清交者在 諸君視此不過易之爲數耳而亦延宕乃爾茲擬自本年起凡外埠定閱本報者務請先惠報費方敢唯命若空函取閱恕不奉寄惟 俯諒焉此佈 本報謹白

最新發明不受花柳傳染之妙藥

Turkish Remedy Co
31 W 125th street New York N.Y

凡人偶染花柳之毒則其身體必致生出許多如疳疔楊梅痔瘍等種種惡疾萬緒痛楚不得不延醫診治倘遇醫治法術無大害否則漸漬日深呻吟牀第久遂成廢當其痛苦之時上貽父母之憂下增妻兒之痛是以至樂之事而復最苦之境也若能先服此藥則可免此弊如欲服此藥可于未行事之先服三數滴可保其決不受傳染之毒可以從心所欲永無後患如無功効原銀送回 每樽價銀二元二角此價殊爲廉賤凡好俠邪游者不可不多備三數樽以爲不時之需此藥用樽裝載極爲輕便藏之身上不虞累贅樽上備列華英文詳如何用法及如何功效用過便知惟欲購此藥即剪此告白及藥價付來不論遠近定能按址付到不悞

妙藥奇功

Turkish Remedy Co.
125th W Street New York N.Y

本公司設在紐約第七亞運由七百一十六號製有一種藥品專治疳疔魚口便毒一切花柳奇難雜症百發百中奏效神速**三十六點鐘**可能全愈**每盒價銀**三元九角六占 如無功效原價璧還此藥乃土耳其著名醫生前二十五年所發明者發售以來收效甚廣有患者因宜刻速購治庶免血衰氣頹不能及時行樂無患者亦宜早爲購便以備不時之需如蒙惠顧請剪此告白及藥價付來不論遠近即如命寄奉一切治法單內備列華英文字詳細指明仰祈留意此佈 一旦五

強種聖藥

ESTHETIC CHEMICAL Co.
31 WEST 125th STREET.
NEW YORK N. Y.

本公司設在紐約第六亞運由十一號造有一樣天下莫妙之藥品名羅馬珍珠凡男子而陽力不足者購服此藥可以健強夫何以名爲羅馬珍珠因費心考悉古羅馬國武夫多用之故藥見功返老還童無不從心所欲也每樽價銀五元七角二 如無功效原價送還凡欲購此藥者即剪此告白及藥價付來不論遠近定能按址寄上樽單備華英文字明如何用法至欲代本公司賣此藥亦可函達 星架坡代理處總滙新報
戊申年五月二十八日 會豐商店
鳥約李士夏的大藥房披露

Rigaud & Chapoteaut
VIAL
PARIS

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥蓋如熱法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一總藥房亦無不樂為代售以僉沉疴惟 賜顧者須知此藥惟法國獨地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印⊙記者庶非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不間斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須靜養毋使勞動忌食煿熱之物更忌房事

吳步洲

兼辦歐美各國牙科器具發行

鑲牙鑲眼

舖在石叻牛車水大馬路門牌九十四號一在石叻戲園街第一間門牌左十七號
貴客光顧請認住址庶免至悞
元月廿日

李隆昌

不二價

絨疋洋貨平沽

敬啓者本號專辦外國上等洋貨呢絨花布疋頭歷蒙仕商賜顧久已馳名遠近本號每年例平沽一次茲定於本月十六日起至三十日止將各貨物照常價一律減低平沽以廣招徠 諸君賜顧幸早光臨勿失此機也此佈
己酉年六月十六日
舖在水仙門大葛街六十一號 李隆昌披露

星士神奇

嘗思命之理微相由心轉人謂相命一道似屬無憑而不知果遇實學眞傳則趨吉避凶其應如響有令人不得不信者如現在叻坡之樂道山房先生是矣憶去春予求先生推算八字所判已往未來吉凶均皆符合其判予去歲凶星入運六月必然被果妨破大財妻之八字犯產星九月恐遭產難而亡今年春初可由貨殖得財巨萬等語予初未深信不料去夏因担保敝戚謝炳長借償六千四百元被他私逃果予抵還方信其驗因即爲妻氏買保險五千元果九月妻因小產母子俱亡予感先生指示始買保險藉以彌補因益信之本年正月新市予即放胆多辦雜貨柚木米谷各大宗又果獲利萬餘元此皆賴先生指點迷津乃有此不幸中之幸也竊思前事靈驗未足爲奇而能判後來三事無一不靈且又不差月期即謂 先生爲古之子牙君平亦無多讓感銘大德永誌不亡謹登於報聊具表揚亦使世有欲知吉凶預爲趨避者得所問津焉 樂道山房先生館寓牛車水大馬路吉靈廟側便即 劉廣泉二樓
己酉四月廿五日 福萬泰張受志敬白

用品發沽

啓者本報又由歐洲辦到各式望紙大小厚簿不一又有造數簿及契劵之淺藍紙及印務書寫白紙色紙印水紙大小紅白吉片(即名片)半紅半白吉片石版鉛版各色墨石印大小墨條華人往來函件印底各色墨水最爲適用無壞筆膠筆之患他如印務膠遣簿膠給圖尺各式俱備 諸君購用取價從廉此佈 本報謹白

嗎根代望卽有利銀行告白

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本銀行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘積項共有二十五萬磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙半息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行應爲之生理本銀行均可承辦 諸君光顧請移玉惠臨面商便妥
大英一千九百零九年亦不里月十五號
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士啓

綱目

第二版　論說　本館特電　要電彙錄　選譯西電
第三版　京省　本坡　州府
第四版　專件　瀛海瑣聞
第五版　廣東　福建
第六版　雜文　諧著　談叢

⊙請換粵漢鐵路股票啓者本號代收粵漢鐵路二期股銀各股票經已到齊請各股東速携本號發出之憑單到換回原股票幸勿延悞
宣統元年四月三十日　星嘉坡廣恒號謹啓

招生廣告

⊙啓者本校學生原分五班教授現計缺額共有二十餘名茲特招生挿補如有志懈學者請于六月二十八日以前到校報名以便試驗分挿各班幸勿觀望此佈
宣統元年六月初五日　新嘉坡養正學堂謹啓

催收報費

啓者茲擬于本月十七日開收報費閱報諸君祈憑單照數惠給俾資周轉是荷此佈
宣統元年　六月　十五日　南洋總滙新報謹啓

⊙本校定於七月初一日開學新報各生務於念七念八兩日十二點以前到堂試驗按照程度高低分挿各班免致參差不齊有碍教授屆期幸勿遲悞此佈
宣統元年六月廿五日　道南學堂啓

論說

論大清會典與新官制之關係（真民）

會典爲國家永久不變之根本法。[illegible]國古來。已有之矣。如漢官儀（應劭撰）魏官儀（荀攸撰）齊職儀（范曄撰）等書。雖屬私家著述。未爲成憲。然捜羅宏博。亦足爲一代典徵。若夫具法典之體裁。足爲後世之模範者。則有唐之六典。六典自唐開元十年從事編纂。亘十六年。經數十人之手。乃始完成。爲空前之宏著。蓋至是始有獨立之法典。而後此之明會典。及今之大清會典。皆因襲以成。而定爲國家之大經大法。雖然。墨守成法。非特不適時宜。其且保存無用之官廳。而有縻費冗員之弊。夫會典之性質。不過一編之官制法。其所規定。不過前朝之舊制度。則其中之因時變更。在所必要。我國十年來外憂內患。屑見叠起。朝野上下。咸曉然于新政之美善。而急宜舉行。近者銳竟維新。乃於會典以外。爲重要之立法。如光緒二十八年之廢通政使司詹事府。及二十七年之設外務部。二十九年之設商務部皆是。至三十二年因豫備立憲。乃　詔釐定新官制。而從來會典。遂生一絕大之變換。伏讀是年（即三十二年）七月十三日　上諭有「倣行憲政。廓清積弊。明定責成。必從官制入手。亟應先將官制分別議定。次第更張」云云。又同月十四日上諭有「槪爲立憲之豫備。飭令先行釐定官制。事關重要。必要酌古準今。折衷至當。纖悉無遺」云云。故是年即派慶親王奕劻及載澤公同編纂。至今尚在磋商時代未見實行。然其關係于會典之變遷改革者。正不少也。茲特舉新官制與會典不同之特點。而爲會典所急應修正者如左

（一）在分權以定限　會典舊制。于統治作用。并無立法司法行政之分。與近世立憲政體。多不適合。新官制則倣三權分立主義。并設三機關。其中除立法當屬議院。今日尚難實行。擬暫設資政院以爲豫備外。凡行政之事。則專屬內閣及各部大臣。司法之權。則專屬法部。以大理院任審判。而法部監督之。與行政官相對峙。此外又有集賢院以備顧問。都察院以任糾彈。審計院以查濫費。行政裁判院以受理行政訴訟。各自獨立。不爲內閣所節制。而轉足以監督閣臣。此爲會典所應修正者一。

（二）在分職以專任　會典舊制。于行政各部。只分爲六。且各部之中。一堂而設有六官。則是數人共一職。其半爲冗員可知。一人得兼官數部。則是一人更數職。其必無專長可見。新官制則參酌各國現行制度。分爲十一部。首外務部。次吏部。次民政部。次度支部。次禮部。次學部。次陸軍部。次法部。次農工商部。次郵傳部。次理藩部。其專任之法。內閣各大臣同負責任。除外務部載在條約。其餘均不得兼充繁重差缺。各部尚書。祇設一人。侍郎祇設二人。皆歸一律。至新設之承參。事權不明。徒多窒碍。故特設承政廳使左右丞任一部總滙之事。設參議廳使左右參議。任一部謀議之事。其郎中員外郎以下。則視事務之繁簡。以定額缺之多寡。要使責有專歸。官無濫設。此爲會典所應修正者二。

（三）在正名以核實　會典舊制。吏部但司銓掣之事。並無權衡之權。戶部但司出納之事。並無統計之權。禮部但司典儀之事。並無禮教之權。兵部但司綠營兵籍武職升轉之事。並無統馭之權。其名實不相副。新官制則特加改正。除吏禮二部尚仍舊稱外。其戶部擬正名爲度支部。以財政處稅務處併入。兵部徒擁虛名。擬正名爲陸軍部。以練兵處太僕寺併入。而海軍部暫隸焉。刑部爲司法之行政衙門。徒名曰刑。義有未盡。擬正名爲法部。巡警爲民政之一端。擬正名爲民政部。商部本兼掌農工。擬正名爲農工商部。理藩院擬正名爲理藩部。太常光祿鴻臚三寺。同爲執禮之官。擬併入禮部。工部所掌。半已分隸他部。而以輪船郵電併入。擬改爲郵傳部。使循名核實。各專責成。此爲會典所應修正者三。

如上所述。新官制之釐定。既與會典有此種種差別。故新官制之效力發生。即爲舊會典之效力停止。蓋世局日變。政務日繁。官制自不能不應時而設。官制既應時而設。則舊時制度。勢不能不暫大汰除。二者之間。誠有密切之關係也。雖今者新官制之實行時期。尚未確定。而舊大清會典。終不免一大修正也決矣。

本館特電

⊙即日十二打鐘吉隆坡訪員專電云葉韓信因中山巴太上老君廟三點會匪拒捕案牽涉被拿廿一日葉延花拿士大律師向臬堂求請准其具保臬憲以尚待參酌未曾答覆至昨日已判斷不准具保云云

⊙又專電云西人（衣也）控告彭亨政府欠伊銀七萬一千六百六十元此欵是承做文東關丹律道路工料之費云

即日三點半鐘北京訪員專電云 **京內各報館得接吉林訪員電報間島交涉事甚詳惟警廳嚴禁不許登載**

又專電云 **湘（湖南）鄂（湖北）鐵路借欵各國持利益均沾之說爭相承借惟兩省紳民極力反對不肯承認以故張之洞甚爲棘手云云**

要電彙錄

⊙北京電云　內閣上奏措內大元帥誤作大元帥攝政王擬將承員嚴行懲譴⊙張之洞決議辭退督辦粵漢鐵路大臣差使⊙外部電致劃界大臣高而謙須慎重交涉收回失地⊙直隸士紳請端方懲治李德順端允到任澈查⊙內閣洩漏諡法一案（因追諡許景澄二人事）依律張禮議應發配充軍⊙京張鐵路於廿八日行開車禮⊙端方在江督任內時程文炳與孫某私將江甯府屬之九洑洲地方賣與英國端方前經諭押現江蘇同鄉京官查悉此事大爲不服不肯公認⊙端方奉　朝旨會薩鎮冰籌辦海軍事宜⊙廷議以改良法律刑律關係重要應選將刑律草案修改早日頒發⊙張之洞病仍未愈現聘請洋醫生診視⊙東督錫良現因患病電請告假六個月⊙攝政王面論軍機處各大臣江浙連年水災須擇緊要陂塘設法疏濬以弭民患⊙外務部電飭出使比國大臣楊樞就近與公果國會訂通商條約⊙端方已到京昨日恭謁　孝欽顯皇后梓宮⊙慶邸近有將出軍機消息⊙候補侍郎唐紹怡即將補授外部侍郎⊙慶邸請派貝勒載濤管理陸軍事務

選譯西電

○西八月五號倫敦來電　俄國外務部大臣（依斯摩路士佳）近對人云（波斯）國之亂事倘平靜後則本國政府定將駐剳該處之軍隊即行撤回運來（土耳其）國與（希利尼）國因（革里底）島一事屢生齟齬惟吾深信彼兩國斷不至有大缺裂將來必設法調和云云

○西八月五號德國來電　土耳其國近與（布勒夏利亞）國所立之新條約已預備一切準於日間簽押互換云云

○西八月六號呂打來電　土耳其國力爭（革里底）島一事土國之人民極爲注重大有務達目的之概近土政府宣布云現已照會（希利尼）政府限於四日之內務須將該國派駐革里底島之員弁兵士全數撤去否則恐於該國不利云云

○西八月六號倫敦來電　呂打報館是日接俄皇發來專電一通其大意無非致謝英國民前者歡迎俄皇之盛意云云

花翎二品銜軍機處存記道特授新嘉坡兼轄海門等處總領事官左　爲

出示曉諭事照得本總領事於　宣統元年四月二十八奉准兩廣總督部堂暨　廣東勸業道文開源豐潤銀號在北京天津上海甯波漢口福州廣東汕頭廈門香港等處開張業已四拾餘年素稱殷實經理官商各欵誠信相孚今擬擴充商務特來坡埠設立分號仰爲保護等因本總領事准此查該號商在坡設立分號賃定土庫街十二號門牌房屋專理匯兌確爲聯絡內外起見茲准前由合行出示仰各華僑一律知照特示
宣統元年五月廿五日示

新架坡源豐潤中國各省滙兌告白

啓者本號厚備資本開設中國北京天津上海甯波漢口福州廈門廣東汕頭香港等埠已歷四十餘年經理官商各欵誠信久孚特分來坡開設土庫街十二號門牌擇吉七月十五日開張即西歷八月三十號專理中國各省滙兌兼營積聚銀兩如蒙　光顧請到本號面議出入價値格外克己數之鉅細均不計焉

甯波官銀本號設江北岸　汕頭官銀本號設昇平街　海口官銀本號設大街　漢口官銀本號設張美子巷　北京本號設施家胡同　天津本號設針市街
上海本號設後馬路　杭州本號設高銀巷　廣東本號設濠畔街　福州本號設楊橋巷　香港本號設文咸街　廈門本號設洋行街

▲通滙各埠▼

盛京　貴州　湖北　漢口　江西　湖南　奉天　四川　杭州
河南　蘇州　吉林　山西　甯波　山東　南京　安慶　北京
天津　上海　烟台　廣西　潮州　福州　廈門　廣東　香港
汕頭　海口　雲南

宣統元年六月廿四日

退股聲明

啓者新嘉坡源順街第四號門牌鼎盛興號生理係自光緒乙巳年四月間合夥開創茲因股夥林興遠記即司事人林深澤志切囘唐願將所得實股及抽分概行抽出經於本年六月十八日截止全請　總商會坐辦林竹齋翁暨王會魁翁秉正核結凡林興遠記即林深澤所有應得本利銀項即日當堂交收清楚其簿內名下股份業已注銷此後鼎盛興生理盈虧以及與人來往賬目不干退股人林興遠記即林深澤之事至林深澤或有與人往來各賬以及揭借認對等欵無論前後多寡惟向經手是問與鼎盛興無干嗣後鼎盛興所有與人交易來往單函即由林玉臣管理合並聲明
宣統元年六月十九日　三　新嘉坡源順街鼎盛興號謹啓

總商會廣告

北京農工商部勸工陳列所於去年三月間曾遭囘祿所有陳列各品悉被焚燬嗣經奏准重建新所飭取各省貨品以備陳列現在該所工程已將告竣刊印章程由部剳交各處商會通告商民各就製造最優之品呈遞京師以便寄售陳列所案經本會公議合就登報廣告凡我僑洋工商如有製造最優之品自願寄售陳列者務祈親到本會查閱章程或將貨品寄交本會代行呈遞或由本人逕送北京勸工陳列所均聽其便事關改良物品幸勿觀望爲禱特此通告即希
公鑑
宣統元年　六月廿五日　三　新嘉坡中華商務總會公啓

隣災佈告

⊙啓者五月廿五夜廈門鎮邦街鐵路公司左鄰福同春藥舖後樓失愼延燒公司中樓過路處一角幸力救護人物均獲安全恐煩諸大股東厪念謹此佈慰
六月廿五日　三　商辦福建鐵路有限公司謹啓

商辦福建鐵路公司第三次股東正式會廣告

（甲）會期　定期七月初七日（乙）地所　廈門磁街路頭福建鐵路公司（即舊美時洋行六月底移駐）（丙）資格　凡自買壹千股以上之股東有議決權兼有被舉爲董事及查帳員之資格其不及壹千股者亦可聯合壹千股有一議決權惟每人仍不得逾二十五議決權（丁）報名　凡本公司各大股東及海內外各經理處之總代表務於六月三拾日以前開明股份籍貫函告敝公司換取入場劵以憑屆期與會（戊）勘工　開會之前一日邀請各大股東或代表親臨工次乘車沿途勘視工程嵩嶼工程處另設有招待所（己）宣布　總協理宣布公司帳畧及工程情形併總公司附設各部分之辦法與成績
六月廿五日　三　商辦福建鐵路有限公司謹啓

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承充烟酒餉碼一事按照千九百零六年納閩埠鴉片及酒之律例又一千八百九十七年烟絲律例又一千八百九十七年改定第三條律例辦理招人承充由一千九百一十年起至一千九百一十二年止各餉碼　計開（鴉片碼）（酒碼）（烟絲碼）爲此示仰商民人等一體知悉如有欲領取投票之格式及欲知各餉碼之詳細章程者可到新嘉坡華民政務司署或直向庫押參政司署取閱便悉投票之期限至一千九百零九年屋多末月一號即華人宣統元年八月十八日中午以前將票投交本署及庫押參政司署以憑選擇各宜踴躍幸毋觀望可也特示
英一千九百零九年七月廿六號　示

恒益號

三蛇膽陳皮　葉聯合眼丸　珠珀驅蛇丸　化痰止咳丸
獅嘜各欵汽水　三蛇膽胡椒　大皮邊遮帽
槃吉打香梘　正庄白樹油　義安山玉桂
松柏街　恒益號
宣統元年六月廿二日　本號主人謹啓

臨經腹痛丸　每盒五角　花柳消毒丸　每盒三角

……請將功用擬實總陳以供同胞之研究此膏味甘而芳性純而和補一之皆能效驗如神而且掃除烟毒培補眞元凡烟癮之人脉絡骨髓皆……各丸藥丁左
戊申年十二月初四日

京　省

●擇定吉期㩦上　太后徽號　日前禮部奏稱査向例恭上　皇太后徽號進奏書册寶頒詔吉期接連三日前經臣等具奏奉　上諭禮部奏㩦上　皇太后徽號恭進奏書册寶並頒詔吉期應於何時舉行一摺著欽天監於本年十一月內敬謹擇吉舉行欽此臣等恭查㩦上徽號向由欽天監選擇吉日吉時二分咨部奏請　欽定當經行文欽天監於本年十一月內將恭進奏書册寶頒詔等吉日時選擇二分咨部去後玆據欽天監諏擇得十一月內連三吉期吉時二分咨覆前來理合繕單進呈恭候　命下臣等遵奉施行伏乞　皇上聖鑒謹奏宣統元年六月初一日奉　硃筆圈出宣統元年十一月初二日巳時初三日午時初四日巳時欽此

●政府之無定宗旨　攝政王初監國時甚不悅慶王父子近日忽改宗旨於載振載扶極加青眼聞係某公主某福晉日言於王前也即此觀之可知攝政王乃一極無成見之人也

●外務部限制輿論之妙術　外部封奏瀝陳外交爲難情形歸罪於總署原擅稅似俯順輿情實則欲以消弭民間集會相爭之舉故先以此權授之官民合議之諮議局如原擅有云臣等雖遇事竭力挽救實可稍收利權而國勢所關每至舌敝唇焦終難就範現在民志漸高動輒集會結社或詰難於臣部或責問於外人至昔年之約如何訂立則有所不計臣等之毀譽誠不足惜若因此釀成重要交涉轉於國家有所不利已往之事且不深論嗣後憲政將以次實行諮議局議院亦設立有期遇有關於地方之交涉似應請先交各該省諮議局詳斷磋議再行辦理庶幾事有秩序不致語雜言龐云云其肺腑如見矣

●稽查全國製造廠　陸軍部爲統一全國軍械起見日前覆一封奏請加道員朱恩紱副都統銜督辦全國各廠製造事宜摺上奉　旨改爲賞加三品卿銜稽査全國製造事務聞朱君前曾爲某相某大臣經理鉅大金融機關於經濟界頗有勢力云

●禁烟大臣議准屬員控告吸烟長官　禁烟大臣會商政府以現在官塲沾染烟癖者尙多不易稽査擬內官自侍郞以下外官自將軍督以下准其屬員及同鄕京官在本所告發以便調査惟此項辦法一經宣布恐不免有挾嫌譏控以及要挾之風尙須續行公議以杜流弊

●法人在雲南之狡謀　滇省函云滇越火車已達宜良境距省城不過百里之遙法人藉口越亂屢次增調兵隊駐紮越防近復檄移非洲兵二萬名入越日夜操練暗運軍火沿途佈置我國河口警察亦不敢過問其狡謀之舉虎視之心久已顯然竊恐滇越路工告竣之日即法人起釁之時想當道不致無抵制之策云

●特別聽訟新法　順天府香河縣桂瑞霖在縣署二堂判訟有民婦吳楊氏因地畝被佔涉訟桂令訊至興高之際轉至公案前照定該婦披面一掌併以足踏婦人腰臀等處站堂衙役亦羣附而撻之

●柯逢時閱歷之言　土稅大臣柯逢時每對人云現在作官甚難每年京城保險費冰炭敬等至少非七八萬金不可要先將這一大宗銀子賺起也就狠難了言下有太息之意

本　坡

●此亦三提堂可畏之一　閩人某甲來叻經商多年曾娶一粵籍婦爲室數年前甲因事携眷返里將行之前數月曾謂氏曰吾鄕婦女無一不纏足者汝若同彼將謂汝爲赤足婢不屑與汝周旋矣氏聞言即倩人代爲札縛第年齒已長筋骨堅硬氏雖抵死忍痛苦難如願數月後甲即携之回既抵家家中人見氏七寸金蓮均詫爲得未曾有幸其鄕風俗祗要纏足不論大小故亦相安至昨年甲復携氏回叻僑居于克納實得力氏年雖已及半百尙好修飾攬鏡自照每顧影自憐蓋面龐可以用脂粉塗抹風致可以用扭揑裝成所無可奈何者則頭上烏雲間雜以銀絲了纖鬱鬱不樂嗣有人教以用油調烏烟擦之可以變白爲黑氏如法試之果然乃大喜日昨其戚串某乙因母壽設宴招飲氏盛妝往及席將散氏以多飲故致渾身燥熱額角鬢邊香汗直流所擦烏烟亦隨汗流下乃取一黑紬汗巾向面上擦抹同席者初見氏面上黑一條白一條已自難看及後用紬巾一抹面上之胭脂鉛粉烏烟紅黑白三色混作一片竟如戲劇上之花面一般衆人忍笑不住有笑至伏在桌上不能仰視者有噴飯者有眼淚直流者隔席之人覩其狀亦無不拍掌大笑氏見衆人如此好笑不知何故亦隨衆嘻嘻而笑一時笑聲大作驚動鄰右羣來察視亦均笑作一團及後主人忍笑上前牽氏手入房內取鏡使照氏始易笑爲愧羞慚滿面急用水洗滌匆匆出乘車自回座客見氏出門時雖憶適間情狀尙忍俊不禁云

●何故下此毒手　前日距坡三英里牙籠地方有閩人吳姓在該處居住未悉何故與其妻口角致將其妻刺傷聞其妻受傷甚重已入醫院調治現已派差守護其屋云

●是殆生有盜賊根性　昨午合勝律某屋有二婦人在門前買鴨蛋揀擇甚苛一三歲小孩蹲在側邊玩耍賣蛋者以其爲小孩不甚留意不料此小孩人細膽大竟乘賣蛋者不覺竊取十餘枚置地上以衣蓋之仍蹲坐玩耍如故及後賣蛋者挑擔去遠此小孩始將蛋取出同居婦女見其有如許手段無不驚訝走告其母出而代爲收拾幷不怪責云云噫以三歲小孩竟曉作賊將來長大成人不難奪水滸傳鼓上蚤時遷之席蒙養教育烏可一時緩哉

●緝賭又聞　牛車水戲園橫街某廣貨店樓上另稅別人居住其橫門由巴故打士的力即吉寧廟街而入昨夕約九點鐘忽有巫人數名緣梯而上街上頗疑駭互相注視忽聞街上溝邊石灰上鏗鏘之聲不絕道旁小販以火燭之銀也是蓋由樓上擲下者爭相趨拾一時頗形擠擁未幾果見數巫人執數華人之辮髮由橫門而下由三馬路直往一號捕房去聞巫人係奉命緝賭而來是則樓上所擲下之銀或是賭徒情急驚擲之以圖狡脫也呵呵賭徒亦有時不愛銀耶奇絕

●一得一失　某甲昨夕九點餘鐘行至巴故打士的力見道上行人稠密亦擠身入人叢中見各人均仰首遙望樓上甲亦仰首遙望正看到入神之際詎有妙手空空之徒探手入甲囊中竟摔去要物一包甲猶未之覺也直至人散後甲亦隨之而去一摸囊中始知失去一元銀幣三張幷大小銀元等共約五元云後聞街邊小販有謂在渠邊拾得樓上擲下之銀有數元者有數角者有數仙者甲乃歎曰一得一失何相値之巧也遂歸咎於數快快而返云

●玩物喪志　昨日下午二點餘鐘小坡羅左士的力有三水人某甲在某鳥店買一八哥鳥以籠載之擎之以行鳥翹首張翼啾啾不休甲見之眉飛色舞更無心察及路之東西南北也將至大馬路旁竟連人帶鳥撲下坑渠裏去見者爲之大噱甲急掙起不暇淸理身上淵穢先察鳥籠幸無損破乃欣欣然喜形於色雙手捧之而去書曰玩人喪德玩物喪志甲豈未之聞耶抑生有一種愛鳥癖也

●遞解犯人　廿二日來知寧輪船往港儎有遣犯八名廿四日豐盛船亦儎有無業游民及各要犯廿一名遞解回籍永遠不準復到七州府云

●兇徽宜挫　昨夕約十一點餘鐘牛車水戲園附近之十字街口有爲閩人某甲擺賣荴栧等物有吉寧人某乙向甲買栧一枝隨取火吸食乙固無賴之流不知何故竟一言不發舉掌向甲臉上打去復飛起一足踢甲甲出不意急往後閃避乙猶伸拳透爪一若最精技擊者然甲素知乙無賴不敢與較嗣有旁人見乙無理取鬧欲打不平姑作先禮後兵之舉以婉言勸乙乙以善者不來來者不善亦罷手而去

按本坡之華人小販受吉寧人魚肉者筆不勝書吾哀我華人吾哀我中國吾不敢多言吾又不忍不言誰實使之吾亦不能盡歸咎於吉寧也

●報案四誌　華婦陳望住加東八英里報昨日手携洋毡一張銀四元來坡被華人二名將此銀搶去幷云此銀是欠他之款理應償還等語惟伊幷不識其人故報案請緝

●日婦道昨往你雲律門牌三十八號報昨日出門被人入屋盜去物件値銀二百一十九元五角嗣由公差拿獲士生衛婦數名幷搜回原物逮案

●陳振示報被舟子陳成搶去銀一十三元後由公差拿獲陳成原贓具在隨即將陳逮案

●舟子杯妹住吳芝律報稱伊之舢板被人毁爛請緝

●府案彙誌　(正堂)吳九被控在植槽律毆脫李相門牙一只昨午過堂判罰銀五十元否則苦工二月

●梁有江溫存被控六月初二在沙俄巷入粵婦李亞妹房盜掩韩一對刀一張昨午堂訊官判梁苦工九月溫無事省釋

●(三堂)傅水被控在監孖實得力㩦吳水先銀十五元昨日過堂官將此案呈上正堂審訊

●潮人陳福被控在小坡加叻實得力欲入王福住宅意圖行竊昨日過堂官將此案呈上正堂審訊

●俄人吉厘士被控毆跛印人巴吓打路右手昨日過堂官判苦工三月

州　府

△有情眷屬　吉隆坡會仙樓鴇母某氏有錢樹一株名亞窈者年方二八貌頗可人且善迎人意歷二三年所獲夜度資爲數甚鉅鴇頗珍愛之故當爲窈覓少年美男子蓄欲使其枕席間無憾事也窈歲杪乃遷窈于愛發堂今春鴇往該堂右鄰之質庫與某少年閒話幷請少年與窈結霧水之緣少年從之鴇書其詔窈曰過某少年即已默許終身所以不敢即行者以未有機會故也昨廿一晚窈瞯鴇他出竟乘機逃去鴇歸喚窈不見遍詢羣花始悉白鴿已從黃鶴去不復返矣昨親詣質庫詢少年以窈之蹤跡少年不答鴇乃在質庫門首大罵猪嘲臭貨一番始喪氣而返諺曰引蛇入屋拉鴇仔其鴇之謂乎一笑

△如是我聞　吉隆坡三點會匪欲謀不軌一案業及葉韓信已紀前報茲由官塲中探得消息連日七州府華民政務司萬君傳訊各匯口供及質諸輿論頗疑爲有意傾陷葉韓信聞日間詳稟參政司其措詞中有不盡信葉韓信敢爲此事等字樣果爾則葉韓信或可免罪其餘尙十餘人恐難免罪云傳聞如是姑錄之以觀其後

△同種交鬨　坦羅埠列治街六月廿三晚七點餘鐘大道上有吉寧人數十名混打相持不下乃拾石亂擊不料悞擲入羣商酒樓店伴均發怒一擁而出執一吉寧人欲毆幷擬送官究治時適有衣裳楚楚之吉寧人搖播而至近前曰此等是粗工無知識之下流人常因小故自傷同種野蠻實甚適間所擲之石未壞什物請恕之該店東本慈和之人見說得有理不復計較吉寧人連聲稱謝而去

△絕好手段　華人某甲本一無業游民謀生術窮不得已遁跡空門以資糊口其人雖百無一能然頗具媚內術凡婦人女子莫不樂奉之故常有良家少艾及妓院雛姬紛紛向其寓所求判花會之得失賭博之勝負幾於戶限爲穿至有情投意洽握手殷勤備諸褻態者甚爲旁觀所不平聞近日更與某妓心心相印幽期密約私締鸞盟惟回光之頃何以偶絕世之姝故又蓄髮返俗賃寓巡羅溪吽地方與某妓竟成伉儷在甲可謂得所矣獨不解某妓既欲從良即當如良禽之擇木何故輕以如花似玉之姿委諸游蕩無業之輩豈此中有不可解之故耶吾亦惟有以不解解之而已

△吉隆坡尊孔學堂第五學期大考各生前列最優等列左

▲丁班▼　陸　華　八七一五　邱煥鱗　八七一二　鄒福祥
八七二一　王春元　八六八　王佐才　八三一一
▲新丁班▼　馬頌奇　八五一三　趙士池　八〇一九　陳溢華
八〇一一　馬頌功　七八一九　馬頌才　七七一七
▲丙班▲　何領南　八八〇六　翁　勝　八五一四　葉　水
八〇一一　李天祥　七五一一　張賜金　七五
▲乙班▼　黃福金　八三一八　辛國榮　八二一五　馬　來
八一一六　吳汝勳　七八一八　楊瑞鏞　七六一九
▲甲班▲　何英才　九一一　何　蘇　九一一四　蕭　香
九〇一二　翁　九　八六一三　龔來發　八〇一二
▲新班▼　葉　秀　九六四　黃賜坤　九〇　蕭　勝
八七一六　楊艷章　八二一六　葉　錦　八一一一

承頂聲明

石叻小坡大馬路門牌四百三十號義成號製呂宋烟生意原係李培莫洪梁栢連李掌均四人合股所做今李培莫洪梁栢連三人志圖別業情願將名下之股頂與李掌均胡栢松二人承受准期七月初三日交易如李培莫洪梁栢連三人將此股份有與人擔借揭項會項幷來往一切數目祈早日到店聲明來遲自悞交易後仍用回義成號日後生意興降概係胡栢松李掌均二人之事與舊人李培莫洪梁栢連無涉特此佈聞

宣統元年六月廿六日　承頂人　胡栢松　李掌均　披露

△代理華暹通商輪船有限公司招股廣告

敬啓者本總會於四月廿一日接准　華暹通商輪船有限公司來函內稱敝公司自開辦以來雅荷同胞歡迎往來附客運貨極形踴躍現時傭租六輪常川汕頭香港海口等處將來陸續加增展行貴埠等處同人等擬將敝公司股本三百萬中讓出數萬股遍請貴埠以及香港汕頭等處紳商附認以期利益均沾函乞垂加贊助他日航業發達海外華商胥蒙幸福等語當經本會於四月廿五日開會集議衆均贊成以該公司近來航業日見進步此次願以數萬股份讓與本坡及香汕等處諸同胞互相附認者無非爲推廣航業普及利益起見本會理應勉盡義務協力贊成以無負該公司合羣興業之至意合亟登報廣告凡我合坡　紳商務各踴躍附股幸勿觀望不前失此最優之利益是則本總會之所厚望焉

玆將公議代理招股事宜條列於左

一公司每股暹銀十銖先收四成依滙兌市價照收
一收股月期限定四個月自五月初一日起至八月卅日截止
一公舉本坡暹郊商務公局擔任財政所有收存股銀塡給股票由該値理專責
一公舉暹郊商務公局値理人簽押股銀收據以專責成
一立公司認股名册二本一存暹郊商務公局一存本總會代爲招募如有認購股份隨時報知該公司塡發收據

宣統元年五月初六日
新嘉坡中華商務總會公佈

籌建福州會館小啓

敬啓者近數十年來我福州府屬之人來南謀生者日益增多更僕難數奈利源不甚發達商務不甚振興推厥原因蓋無會館故會館者所以敦鄕誼而聯商情也試觀廣東各府縣會館林立而我福建如漳泉各府則有天福宮永春則有會館他如浙江安徽江西等處不過寥寥數百人而亦有三江公所獨我福州府屬無之恥孰甚焉所以此次邀集十邑同人籌建會館一所並擬購塚塲設病院立學堂詢謀僉同經已稟明　華民政務司立案望我福州十邑諸同人無論士農工商務須踴躍樂捐成玆盛舉將來遺福我同鄕誠無量之大功德也此佈

宣統元年六月初十日　福州府十邑同人公啓

玆將第一次捐欵諸君芳名列後

雅觀亭　一百二十元　福三樂　一百大元　俞武孫翁　六十元
福興號　五十元　福興春　五十元　和美號　松鶴軒　福生號
福生軒　福祥興　福美號　福興隆　以上各捐四十元　福茂和
福新利　賽樂發　福合興　鰲方新　福得利　福勝春　李福
泉翁　以上捐三拾元　寶春號　福永連　福雙興　金美春　福
勝興　以上各捐銀廿五元　福興隆　福萬興　福聚美　生和號
春發號　羅瀋欽翁　張慶杯　陳端琛翁　以上各二十元　潘
全利　陳尙淼翁　慶昇平　福茂和　福隆發　新福美　福德勝
福雙軒　福和號　福泰號　以上十五元　新福利　福瑞隆
福整軒　第一春　李榕榕翁　蒔榮燊翁　劉鍾官翁　藍嘉璋翁
王和尙翁　林長坤翁　福順軒　仁記號　石元奎翁　樂天軒
福隆軒　以上各捐十元　第二次共銀一千四百八十五元
合第一次共銀五千八百八十五元　福州屬十邑同人公啓

△筆墨詩箋出售

本報自上海辦到胡開文周虎臣名筆曹素功滙洲圖墨幷各種詩箋詩筒等件製造精美洵稱文房雅品取價亦格外從廉諸君賜顧請移玉趾　本報謹白

Siemens Brothers Dynamo Works Ltd.
Winchester House, Singapore.

啟本者公司專造發電機器電氣打皿及配置電燈等物久已總寫字樓在倫敦威士文士器本坡寫字樓在海旁士庫街門牌二號庇能寫字樓在米芝律門牌六號曾經承造付監羅士汽水公司電機一副馬力二疋半丹容巴葛竇元公司電機一副馬力十五疋現又承接峇礽中有一副多至五十疋馬力者均將運到其餘如本坡紀念堂域多利戲園總滙新報等處之電燈係本公司承辦者悉蒙獎許　請君如欲購用請爲光顧此佈

禪文士兄弟電氣製造有限公司謹啟

專件

張督德政碑文（續）

其時又有借洋欵一千萬之說部議已允公又疏言粵借粵還力何能及實不敢輕言貸欵貽累將來再四籌思不得不披瀝上陳爲民請命疏上得止其詞果決賈勇者之言其尤繫於我粵民之心目更有四事焉一稅務司近年添設驗船司限各輪半年查驗一次前督所准乃關役郭蘇婧者苟攫貪婪民忿已極船商迭次赴院控訴皆不能辦華商輪船求庇外人掛洋旗者日多公以驗船司既由粵督命而設即可由粵督命而廢於是將驗船司撤去另派華員會同商船公會辦理稅務司從之各華輪遂改懸龍旗一英水師提督因西江輪船一案欲借此奪西江捕權遂以廣東近年河道時有刼案爲言欲購置快輪六艘歸稅務司管轄以洋員管帶之兩廣總督祇准於每輪派洋員一名以爲代表外務部改爲四艘已允所請前周總督亦以爲然又曰如不見允惟有商請本國政府多添淺水兵輪自行保護英國商輪公答以既欲添輪擬即由中國添置四艘稅務司專辦緝私不能兼緝捕之事且海盜出沒在海往來多在陸路必應水陸兼辦現訂新章即包括此意至所說辦法窒礙難行斷不能允爭之甚力我粵人以西江捕權在我不可在人英人干預可駭外務部擅與可怪人人日日爭之英輪時來游戈不畏也公於是鎭靜堅確以整頓挽回自任遂規復西江統巡乘夾之捕權其功鉅矣一日本船二辰丸私運軍火入中國水界爲我廣東官王仁棠吳敬榮李山炎羅鳳標所緝獲戊申正月四日事也公電達外部堅持條約關章不爲動與駐廣州日領事爭及以去就與外務部爭而駐京日使林權助知外務部之心以軍艦游弋澎湖嚇之外務部果於日使所要求放船謝罪購械賠欵懲官等五事全行應允電公遵照辦理公於是力爭不獲遂流涕從之實二月十七日事也計扣留二辰丸四十四日而我粵人遂以此十七日爲國恥之日永永不忘我粵人知公之心感公之教其曰書民愛國痛癢相關誠爲國家之福其曰願與吾粵紳商士民等守無則加勉之訓其曰惟忍乃成皆至論也一日人西澤次吉暗占我大東沙島公遣員派船查考詳實遂與力爭于定四條日大皆允一暗修大王廟廟爲漁戶所建西澤占後毀之欲無確據也一賠償漁戶損失漁戶自被占後既失捕魚之業所有一切器具利益蕩然不存一完納雀糞肥料出口稅此物獲利以彼國入口稅册計之利無算一西澤在東沙所置房屋器具估值歸中國西澤在此已成可居之島今一切歸我黃爲便益公於是經營方始利賴無窮遂收此島之權非威信及於東海德澤洽於耆民安能有此哉其他辦沙匪賑水災嚴禁武營之私刑申雪革黨之誣告督粵兩年無關教之案欽廉積匪已報肅清平日謹於用財嚴於治外而香港建學堂則以二十萬金助之又勸紳商十數萬金者公所愛者民其於民無妨而有益者則爲之皆可紀也嗟乎可謂大臣矣頌曰我張公忠且仁三至粵難具陳我粵民受德澤則公去淚垂願我張公清且誠不市惠不好名我粵民矢不負父告子姑告婦我張公哀窮鄉一千萬一手捷我粵民實勞苦畏蛇蛟怕虎我張公氣嘘雲譙秉國如不聞我粵民念國恥有忘者如此水我張公比北賢朱與廣無後先我粵民敬官長服公教被公養我張公於粵人鄧鴻臚情最親我粵民識公意崇道衞重風誼我張公慕南和不受頌勿爲歎我粵民文不稱無溢詞公其聽我張公福祿長今行矣無相忘我粵民寒於市後來人觀此紙（完）

瀛海瑣聞

▲日人論中國改良法律

北京法律館顧問岡田博士近已歸國與人談曰中國之法典編纂如新法典其中已見實施者僅違警律而已此外如刑律一門前已脫稿發有上諭令中央政府之各部及各省督撫之意見日下予正審查各方面之意見書一俟脫稿之後經憲政編查館之審議即可頒布確定日期實行而此新刑法之主義大致與我改正刑法同樣然其編纂之次序則甚異此外尚有歸余之編纂者如我邦裁判法院編制法及刑事訴訟法亦已脫稿內容採用三級審制大體與日本構成法同但於合議之時更折衷之如地方審判之署審理事項就第一審之簡單者採用單獨制其複雜者及第二審則採用合議制此即其要之異點處以上歸余手起草其他如商法歸志田博士民事訴訟歸松岡學士各担責任目下正在調查編纂民法一項必須各廳訴訟之統一及調查地方習慣上之便宜須候民事訴訟法制定後再編則亦歸松岡學士手編纂諸法典之成案約至明年中當可了事然中國民事商事之習慣隨地而異故其調查頗非易事究竟明年中能定成案與否尚難豫斷也

▲英屬加拿大禁鴉片烟新例

陽歷一千九百零八年七月二十日英屬加拿大上下議院訂定頒行新例禁止入口及製傳非藥品所用之鴉片例如下第一凡鴉片一物除藥用品外無論生土與烟粉截運進口或調製出售或存貯待沽以供給食者均以違例論有犯此者監禁三年或罰欵千元以下五十元以上或監禁與罰欵並施行第二條按上例限六個月應遵照將鴉片欵貯就地關棧荷運出口如未届六個月之期苟有藏貯各種非藥品用之鴉片發售或候發賣者無罪（加拿大稅務大臣照飭各口岸關員禁止非藥品用之鴉片進口章程）（一）按一千九百零八年七月二十日頒行之例凡載運進口及製傳非藥品用之鴉片均一律禁止（二）照例凡非藥品用之鴉片供人吸烟者與夫調製發賣在加拿大境均不准入口（三）稅務大臣特訂此條例實力頒行章程如下（甲）凡鴉片之用作藥品者可照舊章征稅惟須標明專作藥品用字樣方合（乙）凡非藥品用之鴉片係轉載至別境者如已係在一千九百零九年正月二十日前者均可在關棧准其進口由關員監視裝箱轉運出口

▲東非洲德屬情形

英京來電云東非洲德屬地前於一九零五年及一九零六年因土民反對德國苛政相率叛亂德國調德軍節節進勦用兵兩年餘始將該土人征服聞土人被德軍殺斃男女老幼十二三萬有餘民居毀出產荒蕪人不聊生德軍亦傷亡不少近有駐該處之英領事報告英國云該屬土人恐妨德人再加殘殺遺逃避禍現已徙居附近之英屬地方云

▲埃及擬流罪犯開闢沙漠

巴黎電云埃及國政府擬將國內重犯全流往沙漠充當苦工之罪實因埃及財政大臣與內務大臣赴搭花逃鐵路火車巡視他假及德企平地方此兩處係在大沙漠中央該大臣等欲開闢該沙漠爲殖民地故欲設一大牢房在該處將國內重罪犯人流竄該牢房禁監日則墾闢沙漠充當苦工惟裁判此等犯人須有總督一名裁判官二名議員一名平民兩名公同擬議方能判決查該沙漠在中非洲地氣非常酷熱比於俄屬西伯利亞之苦寒尤爲慘酷云

▲美國派商務委員於中國

美京電云工商部大臣那戈爾決意擴張中美商務派員前往中國專注意于商務上之調查現派前任西威尊尼亞省總督多愼爲商務委員已於一號動程前往現聞總統他輔還派駐華公使之政見欲覓一于外交及商務二者兼優方稱此職也

色布平沽

啓者本號內現有各色花布概行平沽準於西一千九百零九年八月一號即華　宣統元年六月十六日起六月卅日止計十五天平沽祈諸君捷足來採是幸茲將各布略登數件各欵花織布幼織綢幼加紗綢花加紗布羽年加紗織布花布綢新大花門簾布洋花絲嗶喇絲綾𠆤嗶喇綾江花羽緞男庄童子庄白紅色川綢綫綢紹綢各欵綾江花羽天青羽絨實藍羽絨缺青羽絨綫羅色樹皮綾江絨及點花布羽各欵色布甚多不能盡錄　諸君有合意者祈移　玉到納實得力即爪亞街門牌一百六十號內觀閱採買此佈

榮發號謹啓

大清宣統元年六月二十一日
大英一千九百零九年八月六號

表明廣告

啓者徐君景明所辦之中國積聚興業銀行弟向無涉理恐淆觀聽特此表白

香港理卿吳梓材廣告

宣統元年　六月廿一日

醉石軒精刻圖章

華濟大藥房創製中國藥水

夫藥品　求馬道亨煉丸丹得宜余業醫多年考究製藥法孤思環球各國治症悉以製成藥水藥粉毋庸待煎故取效甚速獨我中國藥劑不論金石草木純是藥片中醫藥之法亦未嘗研究良爲數千年來醫道之缺點不可不亟圖改良者也爰集同人創一藥房於星坡不惜巨資自置機爐揀選中國地良藥遂味提出其精液製成藥水以供同胞之利用云爾

何審南自識

茲將各症藥水名目畧列

萬應如意藥水　虛火氣痛藥水　大補血藥水　腮腋腫痛藥水　定驚寧睡藥水　目赤腫痛藥水　神昏嗜臥藥水　退眼瞖膜藥水　心煩體倦藥水　耳閉不通藥水　不眠水土藥水　風火牙痛藥水　寒熱往來藥水　齒牙流血藥水　皮膚蒸熱藥水　舌痛腫爛藥水　山嵐瘴氣藥水　肝風暈眩藥水　立止咳嗽藥水　反胃格食藥水　婦虛勞咳嗽水　氣鬱氣逆藥水　外感頭痛藥水　夜熱盜汗藥水　寒濕肉痛藥水　去口臭藥水　症時腹痛藥水　長寒發冷藥水　四肢軟弱藥水　寒濕食滯藥水　風寒濕痺藥水　脾洩水瀉藥水　腎虛腰痛藥水　小腸氣痛藥水　半身不遂藥水　便赤淋痛藥水　酒濕成患藥水　遺精夢洩藥水　水腫鼓脹藥水　白濁刺痛藥水　風濕腳腫藥水　紅白痢症藥水　麻木腳氣藥水　大便不通藥水　壯腰健步藥水　食積洩瀉藥水　血逆妄行藥水　經閉不通藥水　流鼻血藥水　經期腹痛藥水　婦人血山崩水　產後不安藥水　中部癰疽藥水　小兒退燒藥水　治瘰癧藥水

偏正頭痛藥水　補腦藥水　生髮黑髮藥水　開胃補脾藥水　鼻痔鼻菌藥水　消渴生津藥水　眼朦骨花藥水　煩悶不寧藥水　耳鳴耳聾藥水　平安暈浪藥水　耳痔耳爛藥水　外感發熱藥水　牙齒浮痛藥水　午後潮熱藥水　喉痛口爛藥水　大熱出斑藥水　濕熱眼黃藥水　肺熱燥咳藥水　心胃氣痛藥水　止咳痰飲藥　行氣消食藥水　哮喘痰鳴藥水　熱症腹痛藥水　水瀉腹痛藥水　口苦咽乾藥水　虫疾肉痛藥水　痧疾發冷藥水　週身骨痛藥水　痰壅胸膈藥水　骨節走痛藥水　吐瀉神昏藥水　筋痿拘攣藥水　小腹痞塊藥水　風痰鶴膝藥水　小便常急藥水　濕熱發黃藥水　治血淋藥水　腹脹痞積藥水　初起白濁藥水　遍身水腫藥水　日久白濁藥水　寒厥腳氣藥水　治禁口痢藥水　腿重足軟藥水　便後脫肛藥水　內外痔漏藥水　經期或先或後藥水　久嗽唾血藥水　經後腹痛藥水　刀傷止血藥水　安胎保產藥水　上部癰疽藥水　小兒開胃藥水　內消無名腫毒水　小兒洩瀉藥水

搭補氣血藥水　頭昏眼花藥水　寧神補腎藥水　鼻赤酒齇藥水　三種吐瀉藥水　風火眼痛藥水　心驚膽怯藥水　光明搽眼藥水　憂思過度藥水　耳濕流膿藥水　久痾痢虛藥水　牙齒腐爛藥水　午前潮熱藥水　鵝喉各症藥水　時症霍亂藥水　口舌生瘡藥水　傷風咳嗽藥水　肝氣脅痛藥水　嗽喘作嘔藥水　氣屈忿怒藥水　久嗽肺癆藥水　寒症腹痛藥水　食積腹痛藥水　止虛汗藥水　瘀血腹痛藥水　口唇燥裂藥水　追風去濕藥水　除痰去濕開胃藥水　身痛麻木藥水　吞酸噯腐藥水　肩背骨痛藥水　利水去濕藥水　腰膝痺痛藥水　小便不通藥水　受濕困倦藥水　五淋止痛藥水　痰飲脹滿藥水　陽痿不舉藥水　皮膚濕癩藥水　疳瘡白濁藥水　瘰軟腳氣藥水　久痢不止藥水　乾痛腳氣藥水　肚痾脫肛藥水　虛勞內傷藥水　調經解鬱藥水　內傷吐血藥水　經前腹痛藥水　打傷嘔血藥水　神效白帶藥水　痾血糞後紅水　產後白濁藥水　下部癰疽藥水　小兒消食藥水　乳癰腫痛藥水

小兒嘔吐藥水　婦人前陰腫爛水　小兒赤痢藥水
癬癩潰爛藥水　小兒便閉藥水　花柳清毒藥水
小兒咳嗽藥水　花柳入骨藥水　小兒眼暗藥水
花柳爛鼻藥水　小兒耳濕藥水　解血毒藥水
小兒耳聾藥水　楊梅疔毒藥水　小兒口流涎藥水
浸痔消毒藥水　小兒肚脹藥水　夾色傷藥水
小兒水腫藥水　汗撞紅藥水　小兒痢疾藥水
跌打還魂藥丸　小兒脫肛藥水　跌骨續筋藥散
小兒風痰藥水　消腫吊瘀藥散　小兒乳吐藥水
跌打傷頭藥水　小兒急驚藥水　跌打傷胸藥水
小兒慢驚藥水　跌打傷腰藥水　小兒冷汗藥水
跌打傷手藥水　小兒胎毒藥水　跌打傷足藥水
小兒癩疹藥水　調經種子藥水　小兒疳積藥水

自辦唐山名家膏丹丸散開列

屈臣氏各西藥　驅風三蛇膽薑　何明性撞紅丸
馮了性風藥酒　梁財信跌打膏　敬修堂田如意膏

本局開設星架坡大馬路豆腐街口門牌五十九號

宣統元年正月廿一日

陳標　製造小兒之良藥　大補神經露

此大補神經露係目前社會上最歡迎之妙品也此露氣味清甜且潤并無燥烈之質老少人等均可服飲其功用能使神經強壯益腦健脾補血補氣固本培元兼治皮黃骨瘦男女房勞過度心腎不交陽痿九醜子宮寒冷久不受孕筋骨困倦婦人產後月經不調及一切小兒血氣不佳不思飲食瘡疥等症服之異常速效此露出世以來購用者源源不絕服之者均嘖嘖稱奇可知流行之廣功用之宏并非虛語誠衞生之靈藥服食之佳品也謂予不信請嘗試之

每樽八兩庄價銀一元二角半　每打十二元

星架坡中興大藥房監製

己酉五月十六日

星架坡中興大藥房廣告

壹號　剃頭嚮刀每把　一元五角

塗面香粉紙每頁　三角

大小藥水樽　大小櫈枳　發行相宜

優等金眼鏡每個十四員
上等金眼鏡每個十三員
中等金眼鏡每個十二員
優等電金眼鏡每個五員
上等電金眼鏡每個四員
優等鋼眼鏡每個三員半
上等鋼眼鏡每個二員半

柯逢春

鑲牙補齒

柯蘆生老鋪在叻華民政務司衙對面戲園街門牌一十八號

開設星州水仙門大馬路福蘭街口第一家門牌

到未道南學堂己酉四月廿四日

廣東

(一)王道致粵路張督辦及郵傳部電（為挽留總協理事）北京督辦粵漢鐵路大臣張中堂郵傳部堂憲鈞鑒現據粵漢鐵路四十餘萬股商李石朋張讓周劉文光劉文春等稟為挽留總協理照常辦事以竟路工而維大局等情查粵京卿羅守久為股東所信任並奉中堂電諭鈞部照會粵京卿諄切慰留無如粵京卿與羅守去意頗堅刊報告白約本月杪交卸該股商等尤電禀中堂鈞部諒蒙鈞察並具禀胡護帥李提督暨分局前來用特會商據情轉禀務乞再電慰留以維路政而慰羣情實為公便職道王秉恩叩禀文印

◎駐粵分局王道照會粵總理文　為照會事現據查賬委員徐承德葆等面呈商界查賬員兩查查賬一事早經限滿現據稱各單據尚未交齊而交出之件亦復錯雜混亂難於查核殊非慎重路欵之道當經敝總辦禀電胡護督憲並會商李軍門由敝總辦單銜照請轉飭查照現函所擬各節迅速辦理不可再任宕延合就照會貴總理煩為查照希即轉飭郘工程司迅速將各緊要單據逐一檢齊分別門類彙成一帙送交各查賬員挨次調查禀覆須知工料一項為查賬內最要之事務請貴總理督卑郘工程司迅速照辦萬勿舛錯遺漏致滋口實望切施行須至照會者

◎四個荔枝害死四條命　某甲清遠人氏居西樵官山墟附近以農桑為業去月尾某甲挑蠶繭往官山墟發賣并偕其數齡子同往歸時途經薄行周氏村前斯時天氣炎熱其子呼渴甲即於村內某處荔枝樹摘四枚以與其子詎鄉例素嚴摘菓之罰犯者科罰十元否則將其人遊刑示警適為鄉人瞥見乃執甲議罰隨搜甲身畔則有賣繭銀百餘在焉鄉人利其多金欲多罰其欵甲以成例只罰十元寧受遊刑不願加罰鄉人大怒執而鞭撻巡遊於其鄉中遊刑之後心猶未釋更將甲踢打一頓殊知連中要害甲遂仆斃少時甲妻聞而奔視痛夫死於非命又憤夫死之故為其子噉荔枝而致也憤極之下遽將其子握死繼又悔夫死而子隨之隨亦自赴魚塘中投水畢命斯時婦固有孕者兩縷殘魂俱隨步虛子去矣慘哉

◎札查汕頭審判廳地址　藩學臬三司前奉部飭本年應辦省城及各商埠等處各級審判廳當即分飭各屬先行擇定建設地址禀報核辦業登本報茲潮屬澄海縣范令晉藩以縣城及汕頭各有官地一區汕頭為通商口岸究應在何處設立為妥昨特飛足禀報請示辦理魏臬據禀查商埠審判廳自以在通商緊盛之處為宜隨札飭該令將汕頭官地一區能否足敷建置詳細相度繪具妥合圖說即行通禀察核云

◎葡人舉動之可異　日前有葡艦灣泊前山碼頭自初十晚起巡南屏鄉一帶入夜用電打燈四圍測照鄉人異常駭愕有過於激烈之輩欲糾衆攻擊後黃君玉堂聞是深知暴動為害甚烈即將暴動反滋外人藉口之理由竭為演說鄉人始行解散而地方官紳竟置若罔聞亦可異矣地方官紳猶不設法對待以至激成鄉人暴動禍伊胡底耶願官紳等深遠思之也

◎郵傳部電派專員查辦潮汕路風潮　據潮州訪員函稱潮汕鐵路公司與路工學生黃福元等衝突一事實因該公司原訂合同祇聘日工程師佐籐讓之輔及愛久澤直哉二三人辦理迨後竟用至日人二三十名之多以致權歸外人掌握潮人受諸般之侮虐特行集議對待之法現該公司謂聘用日人係由林姓大股東主意並謂該學生等有藉端挾制鼓動罷工情事情詞各執互相攻訐現該公司據情電禀郵傳部聞該部轉電來粵請札飭該管道府暨另派專員馮牧前往將此案情形逐一查明禀辦惟事甚秘密仍未知作何辦理云

福建

▲廈門整頓郵政　廈門郵政總局因局員辦事腐敗情形已達極點乃改歸稅關兼辦日前柯稅司極力整頓添設加急信照電局加急電章程辦理又派郵役八人遇有輪船開往各埠向各行戶招人寄信近日郵局頗形熱鬧此後當不難逐漸發達也

▲洪軍門諭止停築戲園　當國恤未及期年倡設戲園男女合演如醉如狂實地方之劣點亦稍知名義者所不忍聞廈門提督路頭大觀戲園招工建造出名係陳美成禀請其中暗合某通判某明府運動而成正大興土木經營半個月間忽於日昨洪軍門念該地與按官廳毗連又與陳吳兩姓大族交界之區倘一旦造成戲園將來吳陳二姓難免多生事端尤為地方之擾間已諭令停工未知確否但查此事已經由廳禀准認繳警費出示保護提臺遽為諭止未稔於公事上妥洽否耶

▲廈門商會選舉開票無期　廈門商務總會議定上月十五日推選議員四十名再就議員中憑衆投筒選舉總協理擬於二十六日當衆開筒詎至二十六日寂寂無聞並未將票筒開發或云局員舞弊或云選票未齊議論紛紜莫衷一是故開筒日期迄今尚未决定也

▲巽哉張司馬懸賞緝故匪　日前廈廳張司馬出示徧貼通衢嚴緝匪徒百餘人並將各匪姓名住址標出諭飭軍民人等如有將該匪縛送廳署者每名賞洋一百元聞風到署禀報因而捉獲者每賞五十元詎百餘匪之中業已身故者約十餘名官猶懸賞購捕市人傳為笑柄中國官吏辦事之虛妄可見一斑

▲閩路辦事人如是　近日聞閩路局有個辦事人某甲月俸亦在百金以上係陳伯潛氏之門生而得辦路事者其人本似無賴一入路局放浪無狀嘗私一妓曰永仙來自省垣花捐撤後妓之生涯短促進退兩難欲索甲助以盤費歸省垣甲許之因鐵路局上下辦事者福州人十居八九甲乃向同事醵金八元十左右助妓川資甲性本貪得金後僅以四十元助妓妓不足敷衍正躊躇間甲所醵金尚留半數入被私囊妓怒甚遂親到萬興二三次欲與較甲避不與面妓乃坐轎到鎮邦街閩路總局中公然向甲索取被吞之求助欵甲有愧色奔而之他旁人勸妓出妓雖退然心終不願噫閩路股資短絀之秋辦事人如甲者可謂善於籌欵矣亦閩路辦事人之特色也雖然樂則樂矣其如此股本僅十餘萬何

各款馳名藥酒

粵自神農嘗百艸黃帝著內經此藥方所由昉也降及後世藥品愈繁方書愈雜有所謂局方官方海上方龍宮方鬼遺方仙方名名色色不可枚舉醫之琳瑯滿目美不勝收求其所謂屢試屢驗百發百中者蓋渺不可得即間有之亦無不守禁方之誡視作枕中鴻寶秘不輕傳者歐風東漸民智日開講求衛生學者無不崇尚西學命以西醫製備之膏丹丸散酒水等等為利便而適用本局同人有鑒于此知秘方之不能終秘將爲秘方為經濟之競爭也爰將所得之經驗秘方公之于世非圖私利實欲與衆同胞共登壽㝢云耳

玆將製備之應驗藥酒列左

花鄉入骨藥酒　烏雞白鳳藥酒　調經種子藥酒
滋補百歲藥酒　參茸戒烟藥酒　三鞭補腎藥酒
風濕攤瘓藥酒　驅風去濕藥酒　參茸衛生藥酒
跌打還魂藥酒

本局志在揚名玆擬自四月初二日起買一枝送一枝此足可証本局之非圖私利也
宣統元年閏月十六日　培善藥局啓

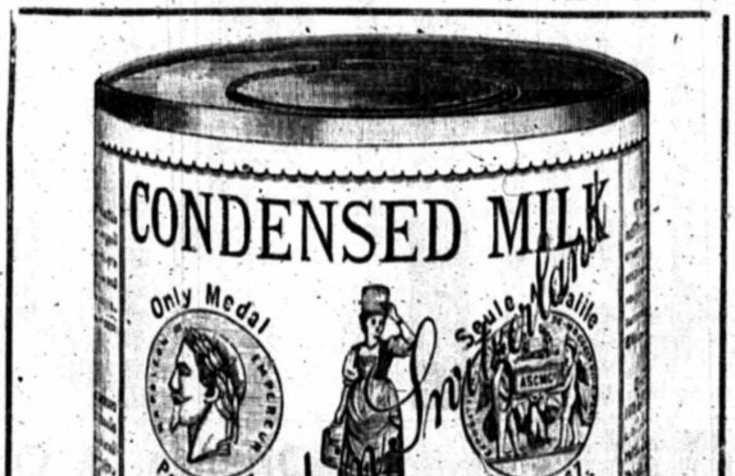
入股聲明

⊙啓者小坡米芝律門牌五百二十八號濟生和順記藥材店壹間原係譚憤之譚鮮記譚順發三人承頂今因三人仍有別業未暇料理招到楊德臣先生合股即日立有合同部據為憑日后將順記改換德記字號凡店內家伙貨架一概等件以及生理盈虧皆照股份均分倘有與各號來往數目限一禮拜前來對明如或逾限乃是自悞與本店無涉先此聲明以免後論此佈
楊德臣每晨六點起至十二點止仍寓老萬山棧下午壹點起至小坡梓蘭街日濟生和店諸君欲晤者請移玉駕臨是幸
宣統元年六月十六日吉日　濟生和德記謹啓
大英一千九百零九年烏兀月九號

⊙昨閱總滙新報六月廿四日所載維持善欵一則內云方便醫院存貯本行一萬利息四厘五厘此乃醫院議案之詞非本銀行總理允許特此佈告凡方便醫院所存欵項俱照本銀行街招章程而行謹此聲明
己酉六月廿五日　廣益銀行謹啓

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所為寰球第一色白而潔味甚香濃得化學之新裁眞無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能强壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山盤門等處每年能銷五百萬罐亦可謂盛矣極矣當此中國力强戒烟社會林立若以此乳服 不但身體强壯可資衛生而體操諸君尤宜時服[illegible]神百之倍於國於身裨益不淺賜顧 諸君當請試之信始富不虛謬也



西一千九百零九年四月三號
企公牛乳公司主人謹白

中國自製啫喃水告白

本水房以挽利權塞漏巵為目的不惜貲本購置新式重力機器選擇上等精美藥料設廠於香港製造各種啫喃水以供我同胞之用經禀農家大化學師未士布耶致驗發給文憑証明有合衛生之益故出世以來極蒙官紳商醫學各界歡迎久已口碑載道膾炙人口矣久仰 貴埠華商素以熱心愛國見玆特將各種汽水寄托元發盛內安烙號代沽以便熱心諸君之 惠顧且各水質清樂美汽足味良確與別家不同請嘗試之便知名之不虛負也此佈
分售處　舊北案中廣恆號　松柏街口恆益號　十八間後財盛號　大馬路會豐商店
四月初七日
香港安樂水房總局啓

愛國者注意

Best Beverage
THE CONNAUGHT Aerated Water

沙示　梳打　桑子　檸檬　鮮橙
林租士　埃士奇廉　發行相宜
華商創製安樂水
石叻荳腐街口會豐商店啓

緊要告白

東西藥料公司來函云彼處常接到三州府付來買藥之信惟信內所夾之紙幣彼處概不通用嗣後 諸商翁如欲光顧者請直接與總滙新報相商蓋本報乃敝公司在南洋一帶之代理人辦事一致斷不有悞云云合函登報以免諸商翁誤會并免來往轉折之弊此佈
東西藥料公司披露

華生影相放大新張廣告

WAH SANG
PHOTOGRAPHERS
Developing and Printing
PHOTOS ENLARGEMENT AT MODERATE PRICE.
No. 15, HIGH STREET, SINGAPORE.

啓者本主人攷究泰西光學歷官多年復得眞傳素于影相一道維妙維肖茲特在于水仙門大葛街門牌十五號創設華生影相生理置備中西男女老少各種趣時冠服椅桌俟貴客之光臨所影之相加多放大至七十寸而大小咸宜點景華美價從廉取藉播徵名茲際新對特此佈告
宣統元年三月初二日　華生影相主人謹啓

印度生髮香油

D. K. CHAKRABUTTY,
7, SELEGIE ROAD
SINGAPORE.

啓者本醫生所製之生髮香油乃由醫學中用心研究而得用之者有益於衛生實可稱人生日用之至寶此生髮香油原料乃由印度一種藥油所製用之有種種功效（一）治醫光頭（二）專醫頭疼（三）搬去頭皮（四）可以令髮滋生（五）可以令腦温和不燥 此油之功用為已印度各大醫生及王室貴族商家律師等所實以故遠近馳名相爭購買此油實非尋常生髮之油比也本醫生欲社會上一般人知用此油之益特帶來星架坡發售 諸君試購一樽用之便知此油香味之佳效力之大深信吾言為不虛也
根打路𦙶拏巴油　每樽價銀六角
淡乃拿筆地醫生啓　子

發賣處星架坡酒利宜律第七號
戊申十月廿七日

雜文

籌抵苛待發表意見書

國際有公例焉所以準前後通彼此者也若既無定於前欲卒然特設於後既可滅兎於彼欲卒然強行於此是之謂非公例非公例者不出於處即出於苛交涉有公理焉是以明是非爭氣節者也若我既大明其是而彼偏以爲非我既爭以節而彼偏強奪以氣是之謂無公理無公理者實相壓以蠻且玩弄以辱夫至於處與苛蠻與辱雖施之匹夫匹婦猶有所不服起而力爭之況施之我團體日結之中國我民氣日强之中國之民而謂能嘿然受貼然服絕無抵抗之思想乎月之十三日儎夫偕妹及男同胞兄弟五百餘人女同胞姊妹六七人由港同附荷蘭輪芝剌執往爪哇各埠至二十日而忽下錠於文都各同胞多非上是埠者詢之何以停泊蓋因驅逐新客之故妹聞之已不勝愧忿又忽來男荷醫生强迫以驗女身之酷例夫此酷例從無所定於前今欲開其端而强行於後也且此酷例既已銷滅於星洲今反橫設於爪哇也當斯時也妹與衆同胞惟有據公例以伸公理謂凡非登是埠者無論男與女不驗是埠之醫生有驗權即或強驗矣亦僅有男醫驗男女醫驗女之辦法此正公是公非衆口一辭有持節不撓之氣乃該船主者竟猛逐我男同胞以轆該男醫者更威逼我女同胞以勢然猶賴衆胥一呼謂如必以男醫偏驗女身即寧願全船返港斷不甘受驗女而赤身偏驗男嗚呼是役也彼實行其虐行其苛出於野蠻使我等特受其辱也雖哉妹雖女子身亦國民之一份子即生命犧牲原何足惜豈知辱妹等即辱國體也發端於是役後之百種苛辱有不堪設想者矣語云涓涓不塞將成江河靑靑不折將成斧柯彼以爲中國辱甚何施而不可何求而不得殊不料我同胞民氣日强也雖當日之小團體卒不免於辱亦未嘗不爭回於一二若能大結團體大張民氣前蹶後振再接再厲爭公例表公理力籌抵抗務絕苛辱之後患蓄團結同胞一舟之中小用則小效今更實望其大用而大效也我各　貴會衆同胞其能熱心公益熱心於同難相急乎一衆起二則妹幸甚衆同胞幸甚中國幸甚　馬吉郎中華學堂女教員梁麥氏鴻漸謹上

計當日同舟之團體芳名有容惠梁宜雅梁瓚等共二百卌七名

諧著

一品大百姓說

自魏文帝以秩官分九品．後世因之．自是而官階之大小．品級之崇卑．罔不釐然各判．或積功累保．或循序遷升．或納貲捐職．均以得朝廷俸爲榮．其實衣冠縛束．朝夕弗遑．爲國民之公僕．自局外視之．固無樂於其間也．乃晉時俗諺．有所謂一品百姓者．幾與無冠帝王徽號伯仲．不亦異乎．昔李泌徽時．與唐肅宗爲友．肅宗登極．欲官之．泌不可．乃以白衣侍寢．後與遊軍中．軍士相與曰．黃衣者聖人．白衣者山人．肅宗強以綠衣衣之．授爲行軍府長史．常竟爲相．此欲爲一品大百姓而不能者也．孟子曰．民爲貴．然則一品大百姓之位置．豈不貴乎莫尙者哉．夫百姓至卑．一品至尊．安有百姓而可一品者．世俗所云．蓋別有深意存焉．夫官吏之犯贓案．則革職查抄矣．犯虧空案．則革職監追矣．監犯脫逃．則革職留緝矣．軍事失敗．則革職遣戍矣．自餘降級留任．降級調用．降級抵銷．皆以品級集卑．分別議罪．若百姓則無品可革．無品可降．若和尙頭之不能捉摸者然．其曰一品者．蓋尊之之辭．即所謂披一品衣．拖九仙骨．若雲中野鶴．任自翱翔．非若服官至於一品之謂也．昔人有云．儒生不越禮犯法．南面王其奈我何哉．彼居官之至於一品．雖風權勢熏赫．而一經被議．天子行不測之威．有欲聞華亭鶴唳．而不可得者．豈不爲一品大百姓之所笑乎．書此以爲當道者諷．

談叢

越處女劍術 (荷荷)

海東懦夫學劍術於越處女．

處女歎曰．吾術上九天．下九冥．出夫元關．入夫無形．修之以至一之廬．載之以至尊之精．禁絕貪黷淫佚．惰弛奄嗬．五濁六欲．至苦而極辛．猶或三年而不成．今汝軀體重墜．血管壅閉．神志昏惑．內外隔絕．丹田元關．處有虧竭．徒恃靈台．方寸未昧．方須急求安期不死之藥．何以學吾術爲．

懦夫泣以請曰．吾困於敵不得已也．處女憐之．乃折草莖．授術刺擊．進退闔闢誘取諸法以備．

學十年而歸．歸而破家買劍．千淬百厲．光可照影．卒以臂弱不能舉．敵以植至．乃弗能禦．復泣而請之處女．

處女曰．吾固知汝術未就也．今當先教汝御氣．乃授秘術．滌其臟藏．易其官器．更置其肺腑．營養其手足．俾經絡靈便．精力輸灌．不隔不滯．身使臂．臂使指．無植腫麻木之弊．學三年．技成．遂以無敵．

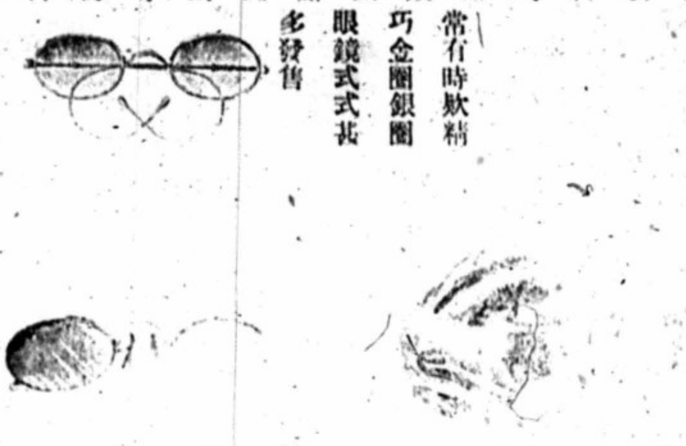
THE BRITISH DISPENSARY

CHEMISTS AND OPTICIANS

眼鏡及藥料出售

各項物均由歐洲辦到上等葯料

常有時款精巧金圈銀圈眼鏡式式甚多發售



司理人端拿之得律風一百四十三號

啓者本藥房開設在本坡於茲數年矣所辦藥料及眼鏡均係上品故遠近馳名其所配製藥料悉由善於泡製之西人監督辦理本藥房所沽之眼鏡係時款精巧色色具備所有藍晶茶晶綠晶各項色有深淺本坡各處所售金圈眼鏡獨推本藥房爲最多亦有華人之款式眼鏡其金圈有九吉叻十四吉叻及十八吉叻者　幷自製B. D.藥水此藥馳名已久居于熱地者宜擦抹之能消暑毒及一切週身發癢又有痱纖葯水以水融化能去一切惡味及疫氣又能殺各樣小虫用之以沐浴亦爽快異常本坡皇家各醫院用之甚多又有電氣箱出兌以手握電機能治各病及壯身體并有漢中葯粉擂治發熱及頭痛之症又有B.D.洗髮葯水以之洗髮甚爲淨潔不染他穢物又代賣級勝士麥精魰魚肝油　高羅閩所製威加爾士消血葯水　美勿羅那淸血葯酒　然呢理淨牛乳　本葯房時有各款葯水葯油小童牛乳粉又各色香水不能盡錄　諸君光顧者請移玉步新埠坡勿得里律門牌第四號購買可也此佈

丙午十二月十九日　德律風係一百四十三號

勿里智士葯房司理人端拿謹啓

拆股聲明

啓者馬交街門牌第五十號協昌係做出水生意由丙午年開創合共資本弍萬六千五百元到戊申年底止容寶笙黃應文梁顯仁容昌五國章堂志圖別業願將名下股份共三千五百元拆退經已本利交收淸楚現在協昌生意仍舊華裕堂陸文記陸榮德堂德記堂即馮業生義仁堂廣大堂何旋淦流茹啓泰堂容榮遠堂即容伍魁歐資大堂歐赤著堂鍾騰芳鍾洪芳陳慣和堂黃敬業堂蕭聯益堂照常開辦用特表明此佈

宣統元年六月廿二日　協昌號公啓

試雙妹嘜花露水菓子露

註冊商標

雙妹嘜各種菓子露

檸檬　玫瑰　甜橙　桑子　杏仁　沙士　香蕉　波蘿　士多伴厘　埃士忌廉梳打

將此露一份開淸水十份飲之則勝過市上所沽之檸檬等水此露有各菓子原質之味能解渴生津開胃消食此乃暑天居家出外遊玩地方利便誠不可小之品也本行之菓子露已馳名多年各埠紳商衆皆讚賞近日將招牌之上加多雙妹嘜爲記以免魚目混珠　諸君光顧請認雙妹招牌免至錯悞也〇各埠洋貨舖均有發售

大樽四角　小樽二角半　半磅庄銀二角半

各菓子露如欲要有氣泡滾上者加本行之衛蘭水氣粉每杯約五厘便成如機器打之衛蘭水無異并能開胃消食生津解渴用法先落菓子露次落氣粉然後冲水用小茶匙攪勻[illegible]氣便滾

上

雙妹嘜花露水

花露水之製創自歐西消流中國喜用之者既衆則外溢之利益深處鼓盛貨商戰競保利權之秋豈可不思挽回之策然製之諳其法則徒費效顰本主人於化學一道得有心柔故將生平所學稍盡義務乃廣搜奇花大集異卉製成斯露使用之者如入蘭室如遊香國且標以中国龍旗以雙妹嘜爲號　凡同胞其歡迎請認斯嘜庶免砆碔混玉也　招各埠代理人如合意者請到面議幷給額外利權　一凡傷寒傷暑傷風酒醉頭目疼痛昏眩宜用此香水沾透手巾舖于面上如腔腹飽脹刺痛　手足酸軟麻痺等宜將此香水頻敷其患處奏效如神　一凡癰疽瘡癬疔花柳瘡癬癩斑疹皮膚等症初起時急用此香水頻擦患處便能消愈一凡蛇蟲鼠蟻蚊蟲口咬借傷成瘡等弊宜用此香水沾其患處能見立消　一凡無論居家出門時常用此香水沐浴身體沾滴彩襟可能辟天時癘疫山嵐瘴氣以及暑氣溽熱癢癤垢穢等弊　一凡士農工商因公務忙碌以致力倦神疲宜用香水舖於面上大有提神醒腦之功

大號每樽銀四毛　二號每樽銀二毫半　三號每樽銀一毛半　四號每樽銀一毫　躉買格外相宜

▲代沽處　石叻吉祥泰仁和號三益號　芙蓉同益號　吉堤三益棧　埧羅華益號　埧羅廣利公司　石叻大馬路會豐商店　梹城新街會豐商店

檳城代理新錦和號　梹城三益號　梹城廣榮昌記　金寶華益棧

香港德輔道中門牌百號　粵省長壽街南約格號　廣生西藥行

TinChun&Co.

PHOTOGRAPHERS

No. 439, North Bridge Road

SINGAPORE.

傳神

本號影相深得泰西精法巧手放大舉凡山水人物樓房屋宇均能繪影傳神栩栩欲活兼備新奇境畫中西衣服石欄花樟以就　諸君配影　如蒙光顧請新惠臨是衛本號新張伊始志在揚名價値從廉此佈　石叻小坡大馬路芒菓路口門牌四百三十九號

宣統元年正月初六　天眞影相謹啓

掛砂告白

敬啓者本行自開創以來向與各號交易並銀行來往皆掛砂林玉田簽押今因林玉田現丁毋憂回籍本行與各號交易並銀行來往仍掛砂陳鴻豐簽押謹此佈知

己酉六月十　日　新嘉坡十八溪乾門牌七十伍號常記行陳光治啓

哥羅士文醫學博士電帶廣告

世界上佩此電帶者之衆不可勝數此電帶之功能醫各種疾病又能令人免病爲從來之所未有荷蒙病之人佩此電帶則可保其身體壯健延年益壽謹將哥羅士文醫學博士之養生電帶能醫各病能免各病及宜立刻購一條及勸諸君向本公司各代理購電帶等故錄於下〇人之生命以人身內之電爲最要有電則存無電則亡凡人之病皆由人身內之電太弱或不足所致此電帶能保全人身之電及恢復所失之電一佩上此電帶則人之精神頓爽與未佩之前有天淵之隔此電帶非祇令所失之電復得并能比常時多一倍故能治病其病復原後則精神遠勝從前又如常佩此電帶則覺週身爽快血氣壯盛人身各部份皆受其益雖年已老邁亦能轉老還童其壯健可與世間最壯健者比哥羅士文之電帶永無不適用之處可供人生一世之用佩此電帶時與束平常帶無異一扣便妥又不用因佩此電帶而致穿特別衣服雖常佩此電帶亦絕不覺臃腫無人能知汝是佩此電帶者茲又將哥羅士文醫學博士之電帶所治各症列下〇身體上各部份不舒服肚痛肝病心病風濕腰骨刺痛頭暈眼花心驚膽跳少年積弱及能助陰部生長闕者當注意此電帶非祇能治各病并可免得病之處及令人強壯此電帶之價不過六十五司令無論貧富均可購一條用之即可免醫藥之費且可得身體壯健此電帶可以隨時佩帶或祇晚間亦可如佩過此電帶諸君既領受此電帶之功用則可通知各友本公司即感激無限矣本公司各代理隨時皆有此電帶以應諸君之需欲可直接寄到本公司寄法如下將英國或中國銀納信封內寄來惟須買保家如以寫信爲煩可祇將此告白剪出同入在信封本公司即可將電帶寄到毋慎本公司無論地球上何部份亦將電帶寄到其郵費俱由本公司自理本公司地步如下

電帶每條價銀六十五司令　或叻銀弍十八員六角

有病者當讀此欲避病者亦當讀此　佩此電帶則百病消除如無病之人　佩此電帶則可免病佩此電帶者以千數計諸君宜各購一條而用之則可令汝身體壯健

宣統元年四月十三日　東西藥料公司謹啓

Oriental & Occidental Medical Co.

31. West 125th Street,

New York, N. Y. U. S. A.

本公司代理芳名列

星嘉坡吉寧街第一百二十六號南洋總滙新報館

星嘉坡大馬路第一百八十七號會豐商店　如有欲爲代理者可函達本公司

馳名白濁散 此散專治九種白濁……不拘所患如何……若服之百發百中功效最速 每樽價銀五角
宣統元年 二月初三日 廣東寶育堂主人啟

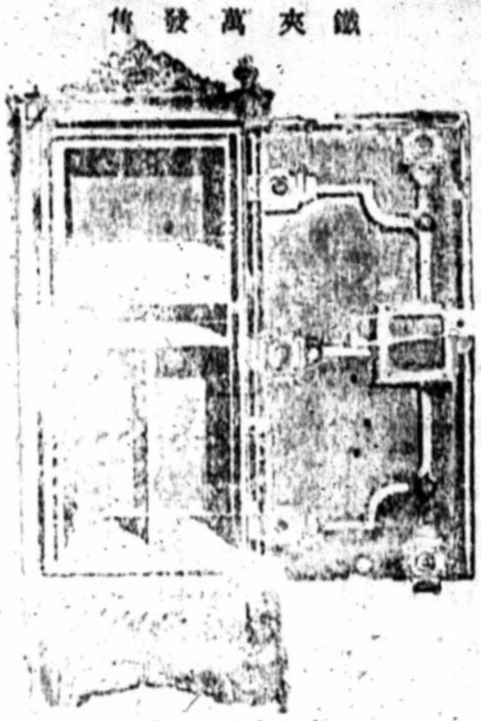
香港 小呂宋
源盛滙理管業兼辦洋面火燭有限公司實備資本銀弍百萬元

啓者本公司爲今兼辦香港廈門上海小呂宋各埠滙兌生意或寫票或電滙不拘銀數均聽其便如滙廈門係領日本龍銀票面寫明以便 光顧者通用於市適用於鄉價甚相宜以上諸埠本公司遵照英律自爲分局保無延遲之虞 諸君光顧請到中街九十一號本公司面議 電話二二八
香港總局總司理吳理卿翁 小呂宋枝局司理楊嘉種翁
上海枝局司理李次張翁 廈門枝局司理吳玉書翁
郭洙中翁
西歷一千九百零八年然花里二號 司理人陳劍輝謹啟

（新嘉坡利直南有限公司）
（專辦祖家頂上美酒發售）
前係膠東木原庄諸君光顧認明標印
正金鐘標酒發售

啓者本公司所製將正金花鐘票酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡我華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買 至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀者皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉 諸翁沽用須留心辨明以免魚珠之混現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行利直南公司華字者即爲假貨幸勿誤買本行有厚望焉
大英一千九百零九年二月十九號 利直南有限公司謹啓

鐵夾萬發售



利直南有限公司謹啓

啓者本行所售之鐵 在本坡已馳名素久 諸君購用莫不盛稱其妙計此厨之大小共有五種而價相宜此厨乃歐洲名工師所製極爲美善本坡所有西人暨智人以及作椒蜜生意諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均係上等物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常嚀固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此爲甚 倘諸君有欲購此厨以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈
大英一千九百零九年二月十九號

○言不二價 眞參新到

若人參爲上品之葯其補益身命之功用大哉無庸贅述惟是貨料者少假貨者多此中不可不辯 茲敝號有吉林老山人參并野山高麗紫油厚實楳購者稱善 諸君賜顧請即移玉是荷
◎計每兩價目臚列
天字四百元 地字三百五十元 元字三百元 此三條上者每條長約尺三四重兩二三
黃字二百五十元 宇字一百八十元 宙字一百五十元 洪字一百二十元 荒字一百大元
日字八十大元 月字六十大元 盈字四十大元 昃字三十大元 辰字二十大元 參節十五大元
十頭官庄高麗 十五頭揀庄高麗 十二頭官庄高麗 二十頭揀庄高麗 官庄白木耳 紫油官庄厚黃楳
三天之內 包換來回 若有傷拆 概不退換
丁未三月廿九日 石叻十九間後森峰棧綱莊啓

天寶堂虎骨木瓜藥酒

夫風濕之症有從外入者陰雨濕地皆從外入其症頭重腰冷四肢骨痛遍身沉困有自內得者冷醫瓜菓皆自內得其症泄瀉腹脹腸有水氣淋濁痰飲然外風濕亦可漸入於內內風濕亦有浸漬於外失此不治則鬱而爲熱變症多端蓋本堂此酒用生虎骨以驅風川木瓜以去濕人參鹿茸以補氣血地道葯材以舒筋絡凡鶴膝風白虎歷節風痛風邪風寒濕暑濕乾脚氣濕脚氣遍身瘋痺或腫或軟花柳遺毒或痛或刺跌打損傷筋縮痰積等患飲之無不隨手而愈焉
○三鞭種子葯酒 夫人之身體軟弱精血以生成人若身體軟弱精血又安能生男育女故蓋本堂此酒用三鞭以助元陽用參茸以補氣血配以地道葯材泡製得宜是以能養丹田壯筋骨除痰濕弱者飲之固能使骨髓豐盈強者飲之又能使精神百倍凡患五勞七傷四肢無力沉困瘦弱面目無光下元虛冷夜夢遺精精陽虛無子陽事不舉陽事舉而不堅等症若飲此酒無不葯到春回焉
○痊愈風濕骨痛葯酒 夫南方之地最卑晝則熱氣迫人夜則凉風骨砭暑濕寒濕風濕乘虛浸入筋骨由此而骨痛者有之抑花柳之毒其慘輕則生五疳流白濁重則大陽梅小陽梅便毒疔毒梅毒誤醫遺毒筋骨由此而骨痛者亦有之茲本堂此酒專治新舊風濕花柳遺毒四肢骨痛遍身瘋痺兩手腕筋攣兩脚（足旁）筋痛兩膝筋骨疼痛兩脅骨痛氣痛及乾濕脚氣偏正頭風半身不遂遍身酸痛等患飲之其功效有難盡述焉
大樽一元二角 中樽六角五占 逢禮拜日減收八折
本堂主人精醫花柳雜症如有染毒入骨誤人不淺天厭之天厭之舖在新加坡小坡金榜大馬路門牌四百零九號近海南會館後便 天寶堂錢世昌謹識
己酉二月二十八日

紅首廷仔標萬蘭池酒發售

啓者本公司酒已馳名所製紅首公仔票萬蘭池乃係歐洲名家所製自一千八百十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽賣蓋緣其熱氣概已全消所以 諸君沽飲者均深獎譽現在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒到叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標以上所來土古頭并有只公司乙孳楳爲憑庶爲魚珠之混是所切盼千九百零九年 利直喃有限公司啓

自來血

商自來血記不得冒效

一國之盛衰在於民氣而一身之強弱則在於血氣血氣者固夫強國強種之原料也現鐵血相爭之時代故吾人所急當研究而不可緩者固莫此血氣若而自來血乃適出現於今日此自來血之方爲各國皇家所許可風行西土已數十年西人民莫不珍之如寶如英國倫敦之皮皮台根百餘年之大葯廠均皆精功製造今本葯房用借助他山之法不憚辛勞特運原料來華發行至今來已銷去數百萬打凡心虧血少因而體弱無力者一經嘗服均得益血壯體之效果西人最補養血之法故能人人體質強壯無文武之別我華同胞切莫輕視此自來血蓋其中實有絕人之能力也

試驗法 世界開明萬事并有確實證佐則萬不能道其實此自來血專增心經血液其功可知益全體亦可由試驗而得之如瘦弱之人面色紙白其血之虛也可服此自來血七日之後察其眼包皮之內則皮色必能增紅未服自來血之前用針刺破手上之皮出血少許滴於玻片之上待既服自來血七日之後仍如前法令出血少許復滴於玻片之上此兩玻片相對則後玻片之血必紅於前此二者驗體久虧者必得也如常人未服自來血之前先磅身體有若干重待七日之後再磅之必能加重半磅或未服之前先將十五磅之物用力提舉健力若何待服七日之後則向者覺重今則不覺其重矣此二證可知服自來血至七日即有功效既能加全身之重量又能增全身之健力又如心虧血虛之人步履之時每覺心跳服此自來血半月之後向者走半里即覺心跳者今則走一里而亦不覺心跳矣又有最明之確證如房勞過度之人腎水既虧元必且乃薄冷服自來血七日之後則其精水必厚精而溫因精血所聚積而成血虧斯腎故補血即所以補腎以上均可顯明其功效者也更有可試驗者乳母之乳水或不足或欠濃服此自來血七日之後則其乳水必能增濃三倍又如婦女經水或淡或冷或遲或早或痛滴漏不息連服一月則淡者變紅且無冷痛遲早滴漏不息之患如能常服則每月調勻必無愆期均證明服自來血能多血液之最易試驗法也
一小兒乳水先天不足或虧弱常苦多病至四五歲尚未能行走此即氣血不足之明證疳積童癆即因之而成凡五歲至九歲小兒可於每飯後服自來血一小羹匙每日三次開水冲服自能身壯骨健百病不侵幼時血足到老無恙
一婦女經水不調或經痛經冷服之非但自能種子母體既健所生之子必自強健
一婦女向缺運動血氣不和終日閑坐憂傷抑鬱或肝火上升腰有腰酸脚痛四肢浮腫木無力者每飯後服一大羹匙開水冲服日服三次七日之後血分日見充足肝火不升胸懷暢快決無鬱悶煩腦之苦而腰酸脚痛諸患亦即消化
一男人壯年時後天失調或先天不足或房勞過度最易消耗血液以致面黃肌瘦或憂勞過度精神困倦四肢酸軟無力頭暈眼花脚氣水腫腎虧精薄肝旺胃呆腦空耳鳴夜夢不安遺洩等患者連半月則面色必漸紅潤以前消耗之血液漸能補足則諸患悉除然身壯而力健矣每飯後服一大羹匙日服三次開水冲服或破金、
一文人刻苦日功思慮過度以至心血耗盡面色如骨瘦如柴或吐紅精神衰耗者可每飯後服一大羹匙日服三次開水冲服七日後漸能心力壯健血氣充盈常服必能身廣體胖獲益非淺
一老年人血氣衰耗精神困頓肌色枯燥胃呆脾弱者如上法服之自能胃開脾健肌潤骨健精神日見強旺常服能烏鬚黑髮動步清健有返老還童之妙
大瓶二元 每打二十元 外埠函購均一
小瓶一元二角 每打十二元 律免貼郵費

南洋總經理處
石叻豆腐街口中法藥房 庇能新街會豐商店

新到各種菓露寄售

安樂公司之菓子露係搜採各果原精製而成露此露一份可開清水十份飲之能解渴生津開胃消食誠居家外遊暑天利便之品價廉味美與別不同請諸君嘗之果不謬也 請認醒獅商標
寧檬露 香蕉露 杏仁露 大樽實銀三毫正
玫瑰露 波羅露 桑子露 小樽寔銀一毫半
己酉年六月初一日 石叻廣泰號啓

生產之後

能使柔弱婦人轉爲強壯之大補藥即韋廉士大醫生紅色補丸是也試觀鎮江婦人所患之症業經十載今則竟爲治愈而獲康健矣

金君淦生之妻何氏得韋廉士大醫生紅色補丸奇妙之醫治

諸多婦人生產之後每因於疾病纏綿之中皆因其全體精力消耗爲甚以致血薄氣虧等症叢雜而生遂使身體腦筋糢弱無力矣大凡患產後血虧者皆知有內體疼痛背骨疼疾腦筋不安頭痛頭暈精神困疲各等之病狀韋廉士大醫生紅色補丸爲醫治此等受苦婦人之至寶靈丹因其有補血之奇能而使其血潔淨稠紅得以療治內部且又與以新力使腦筋因之強健全體亦因之復原而獲康健之樂此外則更有使產婦多乳之功效也即如鎮江古大夫橋二拾四號門牌開設席莊之金淦生君其妻嘗確證韋廉士大醫生紅色補丸爲醫治婦人產後失調之聖藥茲據金君淦生來函云◎余妻何氏現年三十有九歲十年前曾因生產而患疾病纏綿血兩虧身體衰弱病勢日增後至不能起床雖嘗試服各藥莫能救治屈指十年之久人受此困苦情形天癸獄期生育無望後有友人將韋廉士大醫生紅色補丸薦余妻服之且言此丸能治經水不調血薄氣虧以及各種重疾之奇方云余即由鎮江中英大藥房購得一樽使余妻服之覺病體大有轉機即能起床操持家務愛接連服之治數樽後立見經水有調沈痾若失乃於去歲得舉一男余妻深感韋廉士大醫生紅色補丸之功無以爲報惟有將此證書登諸報端聊伸謝悃云爾
韋廉士大醫生紅色補丸能醫治金君淦生之妻之疾病有如上文所言之奇功者即使其血潔淨有力並補益其腦筋之故也是丸常如此法從其血中經過已曾療治天下各處幾千萬人所患各症即如
血薄氣虧 諸虛百損 少年斷喪 陽萎不舉 胃不消化
肝經各病 頭痛目眩 山林瘴氣 左癱右瘓 脚氣衝心
風濕骨痛 臂軛痠痛 瘡疥疔疹 乾濕癬癩
以及皮膚諸症是也是丸又治男子操勞過度或吸烟成癮並一切不自珍攝所患之病立能復原小兒患病糢弱不長一服是丸即能精壯有力面色轉紅矣各處商店凡經售西藥之處均有代售韋廉士大醫生紅色補丸或直向星架坡海邊第一度吊橋脚韋廉士藥局購買亦可每六樽價銀七大元每一樽一元二角半實得力銀遠近郵費一律不取

廣東黃愼堂扶元搜毒藥膠

本堂創製此膠七十餘載久爲中西紳商歡迎扶元搜毒特別得法凡花柳極深至重之症起死回生大有神力近多假冒貨式招牌祈細認地球雙旗呼商標無誤 每料銀三元
解毒止痛丸 白濁初起一料即愈 每料銀一員
男子遺精玉露丸 有夢無夢一料即止每料二員
先天止濁丸 久濁不痛一料即止 每料銀式員
婦人白帶抱麟丸 崩淋白帶一料即止每料式員
石叻大馬路 庇能新街 中法葯房代理

廣東區嘉園婦科丸

此婦科丸專治婦女月經不調經期肚痛閉經不通經流不止贏弱多病飲食不思赤白帶下精神懶倦及婦科一切大小病症皆取效如神且常服尤能種子百試百驗現蒙當世推爲婦科丸之第一家
雙料每盒壹元 單料每盒五角

廣東區嘉園補腎丸

此補腎丸最能寧心補腎滋陰養血添精益髓固本培元聰耳明目開胃健脾開胃壯體益壽宜男常服最足衛生至若腎虧損陽事衰弱先天不足夜尿夜房勞心過度房事過多動作辛勞精神困倦夢洩遺洩自汗盜汗一切虛弱虧損等症服之無不立愈
雙單料每盒一元五毫

廣東區嘉園寧神丸

此寧神丸乃純和滋補之品每日晨服一丸精神便覺加倍不獨能助辦事抑且有益衛生
雙料每盒五毫 單料每盒三毫
星架坡大馬路 庇能新街 中法藥房會豐商店代理

新書續到

啓者本報現由祖國辦到學堂通用各種書籍并各種新小說書目不勝繼舉如蒙惠顧請移玉步是荷 本報謹啓

本周主人披露
光緒戊申七月二十九日

啓者本號各貨商標經向　英官註冊存案凡屬英地不准別人假冒及相似之叻頭字號影射誠恐以僞混眞不獨本號有礙利權更恐買者受其愚騙今特將各貨嘜頭登報望　士商知所辨別倘有無恥之徒膽敢假冒及影射一經訪實定必禀官究治決不寬貸也

宣統元年六月廿四日　羅奇生　羅致生　羅福生　羅廣生　羅茂生　羅恒益　仝啓

廣東　羅茂生　鋪在省城太平橋脚　揀選正山包種發行

廣東　羅廣生　鋪在省城太平橋脚　揀選正山包種發行

廣東　羅生香　鋪在省城太平橋脚　揀選正山包種發行

粵東省城　羅茂生　銀針　壽眉　太平橋脚

粵東省城　羅廣生　銀針　古勞　太平橋脚

廣東　羅奇香　鋪在省城太平橋脚　揀選正山包種發行

LO MOWSENG CANTON

LO KONGSENG CANTON

LO SENG HONG CANTON.

LO MOWSENG CANTON

LO KONGSENG CANTON

LO KEEHONG CANTON.

廣東　羅奇生　舊清遠茶

LO KEISENG CANTON

本號住止地道工業精製生烟名煙鋪在粵東江門…　羅氏主人謹識

貨眞價實童叟無欺

羅恒益　為記　雞嘜　Lo Hing Yik Kong-mon Kwong Tung

幼絲紅煙

地道揀葉幼絲熟煙

開張三十餘年　行銷各埠

羅奇生　蘭花生煙　貨眞價實　華夏馳名

羅奇生　為記　馬嘜　LO KEE SENG　CANTON, HONGKONG　SINGAPORE

CHINA　粵東　羅奇生　LO KEE SENG　為記馬嘜　TRADE MARK

LO KEISENG CANTON

廣東　羅奇生　鋪在省城太平橋脚　揀選正山包種發行

金康為記

羅福生

本店揀選精工上料專辦各港洋裝金線銀線發客貨眞價實如假包換　鋪在廣東省城太平門外雞欄坭基有記發兌　貴客光顧請認招牌為記庶不致悞　羅氏謹識

LO KEE SENGS REAL GOLDTHREAD SINGAPORE

金康為記

羅奇生　眞金線　貨眞價實　童叟無欺

正氣衛生藥精功用說

頭痛耳聾耳鳴眼目昏花迎風出淚鼻流清涕　壹治虛勞內傷咳嗽　亦可……
潮熱自汗盜汗失血失精　壹治白濁白淫小便閉塞刺痛砂淋血淋……
每樽價銀壹元　每打價銀拾元　光緒卅四年七月廿四　星架坡大馬路豐興街日門牌伍拾九號中國華濟大藥房謹啓

頭品頂戴

廣東水師提督果勇巴圖魯李直繩軍門

喉　寓

我師楊乙介傳精醫咽喉牙舌眼科雜症久已馳名于前　寓新巴虱十一間玉和成樓

門人陳芝謹啓

百補金桂那藥酒

Iron Tonic Wine

此酒用金桂那和以補氣補血藥料醞釀而成其功用主治內臟精竭元陽虧耗面黃體瘦四肢麻木不仁脾胃虛弱肌肉不長勞心勞力胸膈噎食產後體弱氣鬱氣滯心神不舒家庭常用不惟於肉體有益更能長智增神誠衛生之學膳前則用　氣未曾復原或平常面目青黃本藥房之自來血更妙每瓶價銀一元每打……

發行處石叻會豐商店中法藥房

鱉魚肝油爲滋補之妙品夫人皆知矣然同是魚油獨能使人疾病消除氣血壯充則我華大藥利醫生製以上品並其致究藥性泡製精良舉凡一切勞傷肺經等病服之無不立見功效而且製藥得法藥味調和令人適口易服較之別家者於吞服者大相逕庭弟等用此之魚油最新油以醫世屢見奇效確與別家不同用誌數言俾食鱉魚肝油者知所採擇也　各藥房俱有出售惟雖認眞是華大藥利醫生者方可買

大樽價銀二元

小樽價銀一元二角五

宣統元年二月十四日

英一千九百零九年五月三號

香港西醫師臣披露

WATERBURY'S METABOLIZED COD LIVER OIL

PLAIN, Also WITH ANTISEPTICS (CREOSOTE & GUAIACOL)

WATERBURY CHEMICAL CO. OF DES MOINES, IA.

恭頌戒煙上品眞參

尹溪石先生高麗名士以草書見重於世今者重遊我粵當我國碼精圖治上下一心首以戒除烟毒爲公務適先生遊於方便醫院見留醫戒烟者其夥特捐送眞參同人等感先生高誼遍詢烟癮諸人有不願吞烟丸者服原單酌病人之虛實以眞參配湯藥與服旬餘其引果斷歷驗不爽亦無他病現當縮短禁烟之期有是癖者亦宜驅除毒害然老癮者久已封耗眞陰戒不得法百病生焉今先生攜來眞參味濃氣厚滋火補元若戒烟得此眞參培助必能耙除積疾誠戒烟中希世之品也凡志切戒烟者幸勿交臂失之同人等以具有衛生嬰葯復具救世誠心謹勝數言俾戒烟者知所從事焉　先生現寓稅館側廣埠茶務公所發售眞參而無派子孫與別人行賣云望勿見騙焉

省城戒烟總會　李戒欺　左懷若
方便醫院同人　朱伯乾　許芝軒　宋俊堂　黃般堂　鄧春畦
王壁朝　凌詠泉　曾鵬俠　梁峙亭　麥嘉仁　潘雅庭　梁伯津
曾堯庭　羅浩川　羅彼侶　梁溥生　親同試驗人本院司事李兆
南親同試驗人本院醫生　蘇兆祥　羅嘉番　康紹圖

今此眞參如不配原單湯藥又或存拔加減非但不能戒烟反生別病則與參無涉至若酒色烟賭勞傷血嗽損傷痛脚氣哮喘濕熱上炎發寒等症又不用原藥妄吃溫劑者吃愈寒寒愈吃竟至難治係是自悞　諸君自愛認眞參四枝一兩七元五枝一兩六元待售

宣統元年乂二月廿三日　星加坡馬交街惠福成白